Biblioteca Municipiului Deva
SALA DE LECTURĂ

Proletari din toate țările, uniți-vă !

EDIȚIA I

România liberă

COTIDIANUL CONSILIULUI NAȚIONAL AL FRONTULUI UNITĂȚII SOCIALISTE

Anul XXVIII nr. 8 107

Duminică

15 noiembrie 1970

6 pagini 30 bani

MESAJUL ADRESAT DE TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU CU OCAZIA SEMICENTENARULUI INSTITUTULUI POLITEHNIC DIN TIMIȘOARA

Dragi tovarăși,

Adresez cadrelor didactice, studenților, întregului colectiv al Institutului Politehnic din Timișoara, calde felicitări cu prilejul semicentenarului acestei prestigioase instituții de învățămînt cu bogate tradiții în viața științifică și culturală a patriei.

Constatăm cu satisfacție că — alături de celelalte unități de învățămînt superior — Politehnica din Timișoara a cunoscut în anii socialismului o continuă dezvoltare, contribuind la formarea unui mare număr de ingineri cu înaltă calificare, la promovarea cercetării tehnice românești.

Astăzi, cînd în fața tuturor ramurilor economiei se pune sarcina introducerii tehnicii celei mai avansate, a metodelor moderne de organizare și conducere a producției, învățămîntul superior are datoria de a asigura înarmarea viitorilor ingineri cu tot ceea ce este nou în știință și tehnică, pregătirea lor în strînsă legătură cu practica, cu nevoile economiei noastre naționale. O îndatorire de mare importanță a Politehnicii din Timișoara, ca și a tuturor institutelor de învățămînt superior, este de a cultiva în conștiința studenților pasiunea pentru dezvoltarea științei și tehnicii românești, spiritul de înaltă răspundere pentru propășirea patriei noastre socialiste, pentru ridicarea României la nivelul țărilor celor mai avansate.

Sîntem convinși că valorosul corp profesoral al Institutului Politehnic din Timișoara își va consacra și în viitor întreaga sa capacitate și putere de muncă înfăptuirii acestor nobile țeluri. Ne exprimăm, de asemenea, încrederea că studenții vor depune toate stăruințele pentru a se forma ca buni specialiști și cetățeni — participanți activi la eforturile întregului popor pentru construirea societății socialiste multilateral dezvoltate.

Urez conducerii Institutului Politehnic din Timișoara, organizației de partid, cadrelor didactice și studenților noi și importante succese în activitatea lor viitoare, în interesul progresului și prosperității patriei noastre socialiste.

NICOLAE CEAUȘESCU

SE APROPIE IARNA

DOUĂ CERINȚE IMEDIATE ÎN ZOOTEHNIE

● Animalele nu se hrănesc cu... calcule, ci cu furaje ● Există condiții ca insuficiența nutrețului existent în unele unități să fie compensată cu surplusurile existente în altele ● Ultimele zile prielnice pentru efectuarea reparațiilor la adăposturile pentru animale !

Pentru crescătorii de animale iarna, anotimpul în care animalele intră în așa numita perioadă de stabulație, ridică probleme deosebite. Producțiile depind în cea mai mare măsură de condițiile de cazare și de furajare ce sînt oferite animalelor. **Fără asigurarea necesarului de furaje stabilit prin balanță pentru sectorul zootehnic, fără valorificarea superioară a acestora, fără adăposturi călduroase nu se poate concepe realizarea unor producții normale de lapte și carne.** Pregătirea temeinică a sectoarelor zootehnice permite, în afara menținerii nivelului productiv al animalelor, și evitarea pierderilor.

Acolo unde conducerile unităților agricole cooperatiste au ținut seama de aceste adevăruri de mult cunoscute producțiile se mențin în continuare ridicate. Exemple în aceste sens sînt multiple. Ne limităm numai la două : animalele cooperativei din GEMENI, județul MEHEDINȚI nu cunosc de ani de zile lipsa furajelor. Anul acesta au fost depozitate 5 800 de tone de fibroase și suculente, cantitate mai mult decît suficientă dacă ne gîndim la faptul că, pînă în luna ianuarie, taurinele vor consuma din stocul asigurat pentru iarna trecută. Cooperativa „DRUM NOU" — MOVILA MIRESII, județul BRĂILA, a încheiat pregătirile pentru iernat. Rezultatele obținute pînă acum — depășirea planului de venituri cu un milion de lei în zootehnie — i-au determinat pe țăranii cooperatori să acorde atenția cuvenită lucrărilor impuse de sezonul rece, creînd condiții pentru realizarea angajamentelor lor de a vinde, pînă la sfîrșitul anului, peste prevederi, 150 de porci grași, 300 de berbecuți, 120 hl. de lapte, 24 de bovine tinere pentru carne. Pentru unitate livrările în plus la fondul de stat vor însemna un venit suplimentar de 700 000 de lei.

Asemenea cooperativelor de mai sus multe altele au încheiat campania de pregătire a sectoarelor zootehnice în condiții foarte bune. Sîntem nevoiți, însă, să întoarcem talerul și pe cealaltă față. **Pe unii „gospodari" iarna i-a lăsat reci cu mult înainte de sosirea ei.**

În județul MUREȘ calculele făcute din timp au demonstrat deficituri însemnate : necesarul de finuri va fi acoperit numai în proporție de 82 la sută, suculente — 83 la sută, grosiere — 91 la sută. La posibilitățile de acoperire a acestor deficite cei care le-au determinat s-au gîndit prea puțin. **Există, încă, coceni pe cîmp, care nu au ajuns în parcul de furaje — situație întîlnită la SABED — și care tocați, saramurați, melasați sau în amestec cu melasă și uree pot fi administrați cu bune rezultate în hrana animalelor.**

Și în alte județe cum sînt GALAȚI și BRĂILA cocenii stau încă pe cîmp. Dar, un fapt cu totul ieșit din comun se petrece la RACOȘ în județul BRAȘOV. Deși cămările iernii destinate animalelor sînt sărace **nu se întreprinde nimic pentru transportul paielor de grîu și orz în depozit, pentru recoltarea finurilor și a porumbului siloz.**

Iată, deci că există rezerve pentru completarea balanței furajere în fiecare județ. **Stringerea întregii vegetații care poate fi utilizată ca nutreț — acum cînd timpul mai permite acest lucru — este un obiectiv de cea mai mare însemnătate pentru toate cooperativele agricole din țară.**

Deficit de furaje se înregistrează și în județele ILFOV și VRANCEA dar, în timp ce primul din acestea a început procurarea de finuri din zonele care au excedent (Harghita), **în județul Vrancea nu se întreprinde aproape nimic. O soluție ar fi. Și anume, să se treacă la organizarea întrajutorării între unitățile cooperatiste.** Multe cooperative ca cele din Tătăranu, Rîmniceni și Păunești etc. dispun în prezent de însemnate cantități de furaje peste necesar. **Acționînd în această direcție, organele agricole — PROBLEMA FIIND VALABILĂ ȘI PENTRU CELELALTE JUDEȚE — pot asigura o balanță echilibrată și în unitățile care, din diferite motive, înregistrează minusuri la acest capitol.**

Nici în privința executării construcțiilor noi de grajduri, a reparării celor vechi unele cooperative nu au făcut totul, deși timp a fost suficient. **În județul Ilfov, unde s-a preconizat ca efectivele de porci ale cooperativelor agricole să fie concentrate în mari complexe, darea în funcțiune parțială a acestora întîrzie.** La SOHATU,

EUGEN SASU

(Continuare în pag a 2-a)

Unități industriale în construcție la Timișoara și Vaslui

TIMIȘOARA (coresp. R.I. — Ion Medoia). În localitate au început să prindă contur halele unei moderne fabrici de tramvaie. Această unitate va produce pînă la 100 de tramvaie pe an, acoperind necesarul pentru toate orașele țării. Pe lîngă fabrica propriuzisă aici va fi dată în exploatare și o bază de întreținere a acestor vehicule. Primele tramvaie vor ieși pe poarta fabricii în anul 1972.

★

VASLUI (coresp. R.I. — M. Beram) Noua platformă industrială a Vaslului, destinată edificării obiectivelor prevăzute în viitorul cincinal a și fost inaugurată odată cu începerea construcției unei moderne fabrici de material izolant de mare capacitate. În trimestrul II al anului 1972, cînd va intra parțial în funcțiune, fabrica vasluiană va produce 7 milioane bucăți cărămizi tip dialit pe an, urmînd ca în 1973, în etapa finală, să realizeze anual 12 000 tone vată minerală, precum și 50 milioane m.p. carton bituminat.

LIMBAJE, EDUCAȚIE ȘI CONTEMPORANEITATE

Convorbire cu acad. MIRON NICOLESCU, președintele Academiei, prof. dr. docent ZOE DUMITRESCU-BUȘULENGA și acad. GRIGORE C. MOISIL

Recent a avut loc un simpozion despre limbaj și educație. O prezență de numai două zile pe agenda celei de a doua jumătăți a acestui an, atît de încărcată — și semnificativă prin aceasta — în manifestări științifice. Ne îngăduim să spunem însă că tocmai simpozionul despre limbaj și educație a spart barierele obișnuite și a datat un început de vreme. Pentru că dacă-i căutam epocii noastre o caracteristică, numind-o „era atomului", „era electronicii", „era cosmică", „era chimiei"..., e poate momentul să începem a-i spune „era științei despre și pentru om", a științei care cere joncțiunea, cooperarea nu numai a disciplinelor medicinii, ci a tuturor celorlalte, pentru om. Bineînțeles, de vreme ce limbajul este expresia gîndirii, educația începe de aici. Și chemați să mediteze asupra acestei importante pîrghii nu sînt numai lingviștii, ci și matematicienii și sociologii și psihologii și ciberneticienii și medicii... Astăzi, invitații noștri în legătură cu această problemă sînt acad. Miron Nicolescu, *președintele Academiei,* prof. dr. doc. Zoe Dumitrescu-Bușulenga, *membru al Academiei de științe sociale și politice și* acad. Grigore C. Moisil.

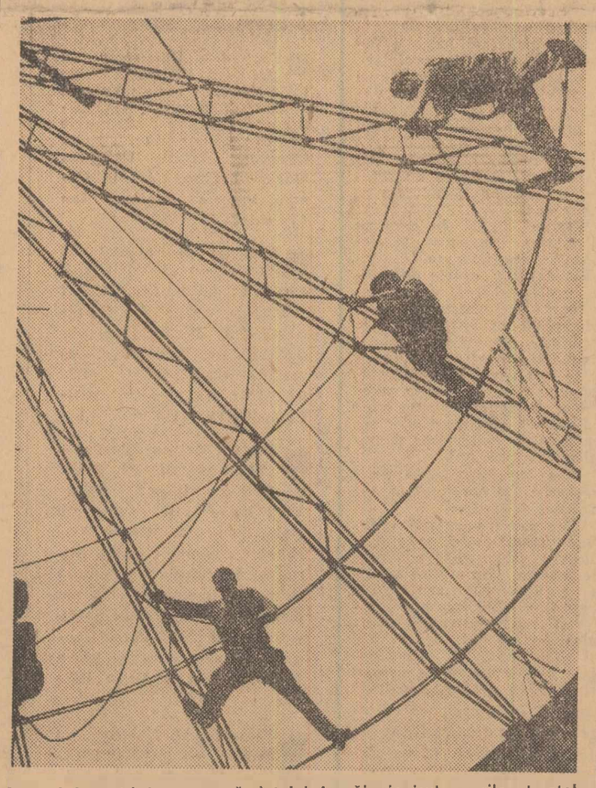
— Gîndim prin intermediul limbajului, s-a spus. Care sînt deci, după părerea dvs. modalitățile de educare ale gîndirii ?

— ACAD. MIRON NICOLESCU : În cursul vieții omului în societate și al dezvoltării societății în timp, educația și limbajul se află într-o strînsă interdependență, care se întărește continuu. Fiecare se dezvoltă, se îmbogățește, se rafinează prin impulsul primit de cealaltă parte. Progresul societății este condiționat și de funcționarea regulată a acestui sistem pendular. O operă de educare din chiar primele zile de viață ale copilului este absolut indispensabilă. Tînărul membru al societății învață să deosebească obiectele — în sens general — din jurul său și să le *numească*. Vocabularul său se îmbogățește rapid, limbajul începe să joace un rol din ce în ce mai mare în procesul de educație. Și unul dintre efectele binefăcătoare ale școlii este îmbogățirea și îmbunătățirea acestui minunat mijloc de comunicație. În același timp, tînărul discipol își însușește în mod organizat și alte limbaje, pe care, mai înainte, le utiliza în mod spontan : limbajul muzicii, al artelor plastice. Este poate mai bine să subliniem faptul că aceste limbaje paralele, spre deosebire de cel, să-l numim obișnuit, *nu* servesc *neapărat* la punerea în comunicare a unei persoane, cea care utilizează astfel de limbaje cu o persoană anumită. Simfonia unui compozitor de pildă, nu este un mijloc de comunicare cu membrii familiei sale Ea constituie, mai degrabă, un mesaj adresat unei mulțimi la început nedefinite, dar care se va defini tocmai prin receptivitatea la acest mesaj. Din acest punct de vedere, limbajul artelor constituie un puternic și permanent valabil mijloc de educare individuală dar mai ales de educare socială. Un limbaj care tinde să se răspîndească din ce în ce mai mult, să modifice limbajul curent și uneori să-l înlocuiască este, cred, limbajul științific. Voi apela la propria mea experiență. Unul dintre cele mai puternice șocuri pe care le-am primit în procesul de instruire la școală a fost la vîrsta de 12 ani, cînd, grație unui eminent pedagog, am descoperit geometria. Ideea că nu poți afirma nimic în geometrie fără a *dovedi* afirmația făcută, era ceva cu totul nou și deosebit de tulburător prin efectele asupra altor discipline. Din acel moment, înmagazinarea pasivă, docilă a cunoștințelor n-a mai fost posibilă. Nu mai puteam accepta nimic care să nu fie argumentat.

— Limbajul a evoluat în timp. Nu mai vorbim astăzi așa cum se vorbea acum 50 de ani și cu atît mai diferit de acum 500 de ani. Aceeași evoluție, evident, a limbajului literar, al artelor plastice, etc. Cred că putem spune că limbajul este tributar timpului, mediului, ritmului de viață și chiar a obiectelor care ne înconjoară. Vorbiți-ne, vă rugăm despre educația limbajului.

CATINCA MUSCAN

(Continuare în pag. a 3-a)



La zeci de metri deasupra pămîntului, în păienjenișul arcurilor de oțel, acești temerari „țes" fir cu fir lunga cale pe care vor alerga milioanele de kilowați

Foto : M. LASTNIC

FAPTE ȘI OAMENI

FILĂ DIN ISTORIA UNUI ȘANTIER

Transmitem de la Turnu Severin. Un episod dramatic. În acea porțiune a fluviului, unde drăgile sînt incapabile să dizloce stînca, se întrebuințează platforma autoridicatoare de derocări sub apă — o noutate în tehnica acestor operații. Se procedează la detonarea rocii. Operațiune ingenioasă și eficace. Numai că...

La un moment dat, artificierul a constatat că firele de legătură cu explozibilul fuseseră rupte. În blocul de granit, sub masa de apă, se aflau îngropate aproape 200 kg de dinamită. Nici o dragă nu se mai putea apropia de acest loc. Și platforma de derocări era în pericol.

La fața locului a venit de urgență șeful șantierului, ing. Ștefan Manole. Acesta a examinat rapid situația creată. A dat dispoziție topometrilor să verifice deplasarea platformei. S-a constatat că nu avansase decît cu 15 cm. Imediat, s-a început reforarea în spațiile dintre orificiile pline de explozibil. Clipe de tensiune. În fiecare moment, o neatenție putea declanșa catastrofa. Oamenii munceau cu emoție, încordați. Paza pentru devierea corpurilor plutitoare a fost dublată.

După cîteva ceasuri, care păreau nesfîrșite, forarea s-a încheiat. S-a introdus din nou explozibilul. Apoi a început să fie deplasată cu precauție platforma. S-au făcut legăturile. O răsucire de buton. Și o detunătură care a zguduit clădirile din Gura Văii. Operația reușise. Cu calm și cu pricepere, călcînd pe teren minat, la propriu nu la figurat, oamenii au înlăturat pericolul Munca pe șantier a continuat să se desfășoare în condiții normale.

VASILE SCARLAT

O CONTRIBUȚIE IMPORTANTĂ LA DEZVOLTAREA PRIETENIEI ȘI COLABORĂRII ROMÂNO-POLONE, LA COOPERAREA ȘI PACEA INTERNAȚIONALĂ

Timp de trei zile țara noastră a avut bucuria de a saluta pe înalții oaspeți din Polonia populară, delegația de partid și guvernamentală a Republicii Populare Polone, condusă de Wladyslaw Gomulka, prim secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, și Jozef Cyrankiewicz, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.U.P., președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Polone. Întîmpinată cu manifestări de simpatie și cordialitate de către populația Bucureștiului și a celorlalte locuri vizitate, delegația de partid și guvernamentală a Republicii Populare Polone a fost martora expresiei vii a sentimentelor de prietenie și stimă reciprocă ce leagă cele două țări, a năzuinței țărilor noastre socialiste de a consolida continuu colaborarea lor multilaterală. Oaspeții au avut prilejul în timpul vizitei să cunoască preocupările și activitatea oamenilor muncii din țara noastră, prefacerile înnoitoare care au loc în România socialistă. În același timp, în adunări populare și în convorbiri cu conducătorii țării noastre, ei au împărtășit activitatea și preocupările poporului polonez în făurirea vieții noi socialiste. „În țara noastră — spunea tovarășul Nicolae Ceaușescu — sînt cunoscute și se bucură de prețuire realizările importante dobîndite de poporul polonez, sub conducerea Partidului Muncitoresc Unit Polonez, în făurirea unei economii moderne, în creșterea nivelului de trai al oamenilor muncii, în edificarea noii orînduiri sociale". La mitingul prieteniei româno-polone, tovarășul Wladyslaw Gomulka, făcînd bilanțul impresiilor cu care pleacă delegația Republicii Populare Polone, spunea : „Noi apreciem și privim cu respect realizările României socialiste, dobîndite sub conducerea Partidului Comunist Român. Republica Socialistă România ocupă un loc de frunte în Europa în ceea ce privește dinamismul dezvoltării și ritmul de creștere a producției industriale ca și a venitului național".

Relațiile dintre România și Polonia, cu tradiții îndelungate în trecutul celor două țări, au primit o nouă confirmare și impulsuri noi cu prilejul convorbirilor oficiale româno-poloneze încheiate cu semnarea Tratatului de prietenie, colaborare și asistență mutuală între Republica Socialistă România și Republica Populară Polonă — eveniment deosebit de important în evoluția ascendentă a relațiilor de prietenie și colaborare multilaterală dintre partidele, țările și popoarele noastre. Tăria și viabilitatea paragrafelor noului tratat rezidă în comunitatea orînduirii sociale a celor două țări, a țelurilor și aspirațiilor lor fundamentale, în dorința celor două popoare de a colabora activ pe drumul socialismului, progresului și păcii. Articolul I al Tratatului arată că : „Înaltele părți contractante, în conformitate cu principiile internaționalismului socialist, suveranității, egalității în drepturi, avantajului reciproc, întrajutorării tovărășești și al neamestecului în treburile interne, vor întări în continuare prietenia tradițională și vor dezvolta colaborarea multilaterală dintre cele două state". Acest articol dă expresie principiilor ce

NICOLAE LUPU

(Continuare în pag. a 5-a)

PLURALITATE

Mihnea Gheorghiu

Apartenența totală a bătrînului nostru continent la era tehnologică, care dezvoltă ramurile civilizației materiale spre o creștere acută a specializării, a creat în cercurile culturale și artistice necesitatea unei acțiuni complexe și energice, în scopul asocierii mai strînse a publicului la viața culturală, al reintegrării artei și culturii în societate ca factor vital în procesul realizării noului umanism, al luptei împotriva secătuirii și alienării omului sub semnul tehnocrației.

În constituția tuturor statelor moderne e inscrisă într-o formă sau alta, una din principalele prevederi ale declarației universale a drepturilor omului și anume exercitarea dreptului de a participa la viața culturală a comunității sociale căruia cetățeanul liber îi aparține. Dreptul acesta universal poate sau nu poate să fie exercitat, ori pe deplin folosit, de omul sau națiunea în cauză, aceasta depinzînd de principiile și sistemul educațional al fiecărui stat, de politica lui culturală.

În țara noastră, problemele educației preocupă azi cele mai largi cercuri ale opiniei publice, care le dezbat de cele mai multe ori cu pasiune și competență, fiindcă există certitudinea că educația națională este un mijloc și un scop al dezvoltării societății noastre.

Legile statului se perfecționează în această direcție și crește treptat încărcătura lor etică, pe măsură ce numărul lor sporește datorită multiplicării relațiilor de producție și sociale în sinul cărora se ivesc noi contradicții, favorabile mersului înainte.

Progresul plural al umanității noastre nu se poate însă produce separat de pluralitatea culturală a educării noilor generații, fiindcă unilateralitatea lor ar putea funcționa într-un viitor nu prea depărtat ca o frînă în calea însăși a societății pe care o dorim „multilateral dezvoltată".

Creșterea apetitului de consum cultural-artistic al maselor și satisfacerea lui, cu bunuri de înaltă calitate și destul de numeroase și variate, vor contribui și la izolarea și eliminarea unor e-

(Continuare în pag. a 2-a)

La „Trei salcîmi" și în alte locuri fără salcîmi

ANCHETA NOASTRĂ

„Cinstea este un atribut greu de determinat", este de părere Constantin Anania, directorul organizației comerciale locale metalo-chimice Iași. Directorul cu care am purtat o discuție ce va fi relatată aproape în întregime în cadrul anchetei de față, ceva mai tîrziu însă, n-ar fi fost împins la formulări atît de categorice, dacă, în sectorul pe care îl conduce, cinstea n-ar fi suferit o încălcare brutală, sfidătoare, scoțînd faptele în cauză din zona întîmplărilor anodine și proiectîndu-le pe un fond de semnificații mai larg și cu implicații mai adînci.

Ce ar zice cineva, dacă ar fi jefuit și, apoi, prin mijloace frizînd cinismul, ar fi determinat să cumpere propriile lui lucruri, cu bani buni și încă bucuros că i-au fost vîndute ca marfă imaculată ? Cam așa ceva s-a petrecut la Iași, cu binevoitorul „concurs" al unor importante unități comerciale din sectorul metalo-chimic. Dar să furnizăm întîi cîteva amănunte. Cititorul va înțelege că nu-i pot fi relatate faptele în totalitatea lor, pentru că ele constituie în momentul de față obiectul unei amănunțite anchete judiciare și că dezvăluirea ar însemna, în bună parte, stînjenirea acestei anchete. Iar apoi, cînd am întreprins ancheta ziarului nostru, faptele abia se derulau din ascunzătoarea necălcată de pas străin timp de multă vreme, în orice caz cel puțin de trei ani de zile.

A avea lipsă în gestiune înseamnă, cum bine știm, a lipsi ceva. Dar uite că se întîmplă să ai gestiunea în regulă, să nu lipsească absolut nimic, în sensul cel mai propriu al cuvîntului, și să fii părtaș la hoție. Am auzit de la Constantin Anania și o altă afirmație, tot atît de categorică, exprimată cu aceeași credință că reprezintă adevărul, ca și cea din capul anchetei noastre. Zicea directorul : „Răul incepe de la organizația care a construit. Ce fac maiștrii, diriginții de șantier ? Dacă marfa s-a plătit la noi, trebuia să iasă !" Uite că n-a ieșit. Ba dimpotrivă, în afară de plăți fictive, „marfa" parcurgea un drum invers : de pe șantiere în magazin. Ce se întîmpla în fapt ? În ce a constat afacerea în care sînt implicate — prin participarea sectoarelor lor de materiale electrice și sanitare — majoritatea principalelor magazine metalo-chimice din Iași și care, la data cînd am făcut noi investigația, trecea cu mult peste un milion de lei, cu șansa ca suma să se dubleze pînă la sfîrșitul cercetărilor ? Să luăm de pildă, magazinul nr. 6 din Tătărași sau sectorul electrice al supermagazinului de la Copou. Mărfuri de instalații electrice, de ordinul miilor de bucăți, provenite din furturi, erau introduse în magazin, pentru a fi vîndute cu ajutorul gestionarilor. De unde proveneau mărfurile ? De pe șantierele de construcții și de la întreprinderi și instituții, din stocul de materiale de întreținere. Ele nu erau solicitate de cumpărători și atunci s-a găsit soluția plasării lor : au fost transferate cu acte în regulă la depozitul de mic gros. Aici, da, aveau căutare. Le cumpărau, prin virament, nu de puține ori, chiar unitățile furate. Organizatorii hoției nu așteptau, evident, ca ciclul vînzării să se încheie. La introducerea de mărfuri străine

P. SOLCAN

(Continuare în pag. a 3-a)

FILMUL ROMÂNESC LA SĂRBĂTOAREA ANIVERSĂRII PARTIDULUI

Interviu cu Mircea Sîntimbreanu
director general al Centrului Național al Cinematografiei

— Ce pregătește cinematografia noastră (ne referim deci nu numai la Studioul cinematografic „București" dar și la Studioul „Alexandru Sahia") pentru apropiata aniversare a celor 50 de ani de la înființarea P.C.R.?

— Se împlinesc în aceste zile, așadar cu aproximativ șase luni înainte, de marea sărbătoare a poporului nostru — aniversarea Partidului — 20 de ani de la înființarea cinematografiei socialiste în țara noastră. Reamintind aceasta n-o facem nicidecum din considerente de autoomagicre (cuvîntul prea ar semăna cu autoamăgire) ci pentru că oricît de reticent am fi dispuși să apreciem cele două decenii de existență cinematografică instituțională, nu este de tăgăduit nici valoarea bilanțului său, nici mărturia partinității sale, a dorinței — uneori împlinite, alteori veleitare doar — de a sluji cauza partidului nostru. E drept, diagrama dezvoltării cinematografiei noastre n-a fost lipsită de vicisitudini ,ultimul născut al artelor naționale, major acum prin virstă, nu s-a emancipat total totuși de infantilism și, îmbrăcînd pe merit toga virilă, și-o mai confundă uneori cu spielhosenii de grădiniță așa încît sentimentele noastre sînt, intocmai ca ale oricărui părinte în situații similare, împărțite: te mindrești uneori că ai de-a face cu un copil teribil, dar vezi, nu o dată, că e teribil de copil. Și totuși putem manifesta impaciență, dar nu neîncredere : cinematografia română a dat *opere*, și-a croit prin ele albia spre stima a milioane de spectatori, poate ieși în lumea largă fără înfatuare dar și fără complexe de infirmitate. De aceea, prin bilanțul său, prin potențialul său demonstrat, cinematografia română și-a pregătit participarea la sărbătoarea aniversării partidului, și-a pregătit-o din timp, aducînd prin cele mai reprezentative lucrări, proba robusteții și a talentului său. Se înțelege, aniversarea din mai 1971 e un prilej imediat de a concretiza prin noi opere nu numai intenții și „linii de forță", ci însăși forța sa, soliditatea platformei dobîndite. În acest sens, o bună parte din „argumente" se află pe șantier. Voi aminti printre filmele artistice de lung metraj ce vor alcătui suita de premiere din săptămîna aniversării: „Încrederea" cu ambițiosul său binom: „Puterea" și „Adevărul" (scenariul Titus Popovici, regia Manole Marcus), „Serata" de Malvina Urșianu, „Printre colinele verzi" de Nicolae Breban, „Facerea lumii" (scenariul Eugen Barbu, regia Gheorghe Vitanidis), „Asediul" de Mircea Mureșan, „Visul unei nopți de viscol" (scenariul Mircea Radu Iacoban, regia Andrei Blaier), „Sfîrșitul iernii", un triptic realizat după motive din Alexandru Sahia, Geo Bogza și Zaharia Stancu de Mircea Veroiu și Dan Pița...

La rîndul său, studioul „Alexandru Sahia", omagiind jubileul partidului va fi prezent pe ecrane cu un mănunchi de documentare printre care, la loc de frunte, prin amplitudinea investigației, se situează filmul lui Virgil Calotescu „Evocări". Alături de acest film — pivot, alcătuit din cinci acte de istorie și patetism revoluționar se vor înscrie documentarele: „Luptători români în rezistența antifascistă", „Eroi anonimi ai marilor șantiere", „Ani electronici", „Drumuri paralele pe același drum", „Oamenii acestui pămînt" și altele, conturînd prin explorare de arhivă ca și mai ales, prin investigarea nemijlocită a realității zilelor noastre, drumul întregului popor condus de partid spre făurirea destinului său plenar. Desigur, o listă de titluri nu spune mare lucru în artă. Ceea ce contează este „unicatul". Este ceea ce sperăm să reprezinte fiecare din titlurile amintite, implicînd dăruirea și patosul creator al celor mai valoroși reprezentanți ai tuturor artelor noastre.

— Celelalte filme din producția acestui an a studioului cinematografic „București" se înscriu și ele într-o arie tematică ce stă sub același semn al omagiului jubiliar? Mă refer la prioritatea filmelor de actualitate, spre exemplu.

— Categoric, da, dacă se are în vedere faptul că nu intenționăm cu nici un chip să întîmpinăm aniversarea partidului printr-o „paradă" de conjunctură ci, dimpotrivă că socotim luna mai '71 ca unul din cele mai indicate prilejuri — și cinematografia nu poate „consuma" ocaziile sale la infinit — de a dovedi maturitatea artei noastre cinematografice, aderența sa la problemele și crezurile fundamentale ale poporului aflat în cel mai radical și complex proces de transformare din bimilenara sa istorie. În acest sens, cinematografia noastră își poate, desigur, compune repertoriul din astre de diferite mărimi dar nici într-un caz din cele dezorbitate sau să și le lanseze gata stinse, ori scăpărînd amăgitor și pilpîind obositor înainte de a se cufunda în acea beznă mai rece ca uitarea și care este indiferența publicului. După cum se știe, filmele nu se fac la C.N.C. sau în biorurile studioului „București", dar asemenea accidente pot fi și trebuie încă de aici prevenite. Personal sînt înclinat să subscriu la o prognoză optimistă privind întreaga producție a anului 1971 și — pentru că încă de pe acum au dat „colț" proiectele pe 1972, se extind cu și mai mult temei — ceea ce nu înseamnă cituși de puțin dezangajare de ceea ce facem în prezent — această prognoză în... viitorul al doilea.

— Ce vor avea specific aceste filme? Care va fi marcatul lor caracter de diferențiere în producția noastră de filme?

— E greu să extragi specificul din filme atît de diverse cum sînt cele enumerate deja și un film polițist ca — „De miercuri pînă vineri" (scenariul Tudor Popescu, regia Costin Azimioara), sau „Păcală" al lui D.R. Popescu și Geo Saizescu, sau parodia „Cine iubește moare" a lui Fănuș Neagu, Ion Băieșu și Cezar Grigoriu (regia: Andrei Cătălin Băleanu), sau filmul muzical-coregrafic pentru copii al Elisabetei Bostan, ș.a.m.d.

Ceea ce am dori în mod absolut „specific" este evitarea eșecurilor, „reșuta" în neprofesionalism și incoerență într-un cuvînt a filmelor slabe și care, nu se poate ascunde, au și ele o „bază", dar una îngustă, amăgitoare și care nu interesează pe nimeni. Trebuie redimensionată tocmai această bază, pornind de la ceea ce frămîntă și pasionează publicul *nostru* și pentru care pot gîndi și crea infinit mai bine artiștii noștri decît comercianții de pelicule de aiurea.

— Credeți că aceste filme vor aduce, în sfîrșit, pe ecrane imaginea autentică a omului de astăzi, a acelui „erou anonim" cum frumos l-au denumit realizatorii studioului „Alexandru Sahia"?

— Un film românesc poate fi văzut la Tokio sau Melbourne, poate fi premiat la Mar del Plata sau Cannes, dar nu poate fi făcut acolo. Evident, nu din lipsa mijloacelor tehnice. El este ca și bordul navelor sub pavilionul românesc, la orice distanță, o părticică din patrie, din chipul și spiritualitatea ei. În străinătate au apărut în ultima vreme un soi de prăvălii care se oferă să confecționeze la „proba a doua", cu materialul clientului, orice fel de scenariu, cu orice tendință, un fel de filme „de-a gata" pentru orice client, cu orice fel de gust. Chestiunea are, evident, ridicolul ei dar e bine să ne rețină atenția nu numai ridicolul. Căci, lăsînd deoparte latura meșteșugărească și de „afacere" a acestor oficii, mecanismul și mecanicismul lor, credem că a sosit timpul ca bunele, excelentele intenții ale *tuturor* realizatorilor noștri, în *toate* verigile, să fie dublate și finalizate în mod absolut și consecvent de *profesionalitate*. A fi bun ici-colo, a fi autentic „în bună măsură" nu mai satisface pe nimeni, contrazice și contraface însăși esența artei. Poporul acesta, sub conducerea încercată a partidului, a înfăptuit și înfăptuiește o operă istorică fără precedent. A oferi imaginea artistică a acestei lupte, cu truda, bucuriile și sacrificiile sale inerente ,cu oamenii săi, este în fond singurul sens major al cinematografiei naționale, care, practic, se suprapune — prin milioanele ei de spectatori — interesului întregii națiuni. Altminteri, film *în sine*, ca simplu chewing-gum al ochilor putem cumpăra pachete sau comanda la oficii cum sînt acelea de care am amintit.

Cinematografia națională are o *misiune*. Aniversarea apropiată a semicentenarului Partidului reliefează cu o pregnanță unică această misiune de la ale cărei comandamente, sîntem convinși, nu se va sustrage. Dimpotrivă. Plenara ei înfăptuire o așteptăm cu toții.

ROXANA PANĂ

BREVIAR

● *IN CADRUL unei competiții muzicale internaționale — concursul de canto „Francisco Vinas" din Barcelona — vor lua parte și cîțiva tineri concurenți români. Ruxandra Vlad, Gh. Crasnaru, Gerda Radler-Spireanu și Dan Mușetescu din București, Elena Duma și Viorica Poplvan din Timișoara, Magdalena Cononovici din Cluj și Ecaterina Zărnescu din Iași. Tinerii muzicieni vor fi acompaniați de pianista Martha Joja.*

● LA ROMAN se inaugurează astăzi secția de artă a muzeului din localitate. Cele 7 săli cuprind un mare număr de lucrări aparținînd unor prestigioși artiști români și de peste hotare. Cu acest prilej va avea loc vernisajul expoziției retrospective Emanoil Bardasare, cunoscut pictor moldovean de la a cărui naștere s-au împlinit 120 de ani.

● *DEVOTAT satului său natal — Costești-Vîlcea — arhivistul Alexandru Bălintescu de la Arhivele Statului din Craiova a donat căminului cultural recent inaugurat întreaga colecție personală de artă plastică. Pinacoteca organizată în sălile noului cămin cultural cuprinde pentru început 31 de lucrări de pictură și sculptură semnate în marea lor majoritate de Gh. D. Anghel, Ion Țuculescu și Gh. Tomaziu.*

● TEATRUL *TINERETULUI* din Piatra Neamț a prezentat aseară în premieră piesa „Harap Alb", versiune scenică după cunoscutul basm al lui Ion Creangă. Spectacolul a fost pus în scenă de regizoarea Zoe Anghel Stanca, ilustrația muzicală aparținînd inginerului Lucian Ionescu.

● *ÎN JUDEȚUL HUNEDOARA s-au deschis cursurile universităților populare. În județ vor funcționa trei universități populare cu 66 de cursuri. Sînt organizate cursuri de cultură generală, cursuri de informare tehnică și economică etc. Universitatea populară din orașul Hunedoara a luat inițiativa să deschidă un curs de matematică și fizică pentru tinerii care se pregătesc ca în toamna viitoare să dea examen la Institutul de subingineri din localitate.*

● *LA URZICENI și-a început de curînd activitatea „Casa Pionierilor". Aici, tinerii elevi din oraș și comunele învecinate vor avea posibilitatea să participe la cercurile de carting, foto, radio, arte plastice, cineclub, aeronavomodele, precum și la alte activități instructive și interesante.*

TREI EXPOZANȚI LA „APOLLO"

CRONICA PLASTICA

Despre **Ion Grigore** am mai scris o dată și nu sînt multe lucruri noi de spus despre actuala expoziție : regăsim aceeași aplicare a principiilor artei monumentale în mici tableautin-uri ce capătă, astfel, un aer de solemnă încremenire Impresia este nu de micșorare, ci de încadrare a unui simplu fragment, oricînd recuperabil pentru un tot imaginar. Pictura aceasta statică prin excelență, (la fel de lipsită de subiect dinamic ca și de sugestie a mișcării prin lumină, perspectivă ori pensulație) capătă, prin sublinierea principiului ei, o neașteptată aderență la arta numită metafizică. Peisajul deluros, cu spinări curbe întrerupte de siluetele simplificate, aproape convenționale, ale arborilor și caselor, pictat în culorile naturii dintr-un sezon de mijloc (aer de iarnă, lumină de primăvară ori toamnă, vegetație a verii), este privit mai totdeauna în elementele lui de generalitate, astfel încît forma geometrică este lăsată să se străvadă necontenit. Mai nouă, perspectiva montană din tablouri ca **Ultimul drum**, **Iarna**, sau chiar **Popas**, **Răscruce**, încearcă eliminarea caracterului de fragment despre care vorbeam, printr-o cuprindere mai largă a peisajului. Astfel încît, însăși silueta umană în general evitată, își regăsește locul în natură, căci privită cu imparțialitate, detașarea ce-o dă deseori distanțarea devine element anonim printre altele, pion simplu participînd la aceeași tăcere.

Costel Badea, distins în vara asta cu importantul premiu italian „Targo d'oro", este în continuare un sculptor-ceramist interesant. Formele sale ingenioase, uneori suportînd apropierea de cubismul sintetic, alteori simple jocuri abstracte, nu sînt decît rar închinate vreunei funcții utilitare precise (vase de flori, de pildă), păstrîndu-se cu precădere ca simple siluete decorative. Geometrismul lor, mai întotdeauna accidentat de vreun detaliu din altă categorie de forme, ca o rupere (expresie a unei componente senzuale importante, contrazicînd egalitatea de umoare pe care încearcă s-o arboreze artistul), sau de gondolare lirică a suprafețelor libere — vezi cele trei **Cintece ale pietrei** — le plasează totuși în categoria artei de construcție. Valorificabile, cred, numai în interior, căci fără sugestii de monumentalitate, aceste piese de ceramică se recomandă și se susțin în primul rînd printr-o neostenită ingeniozitate.

Virgil Preda, a cărui pictură aduce aminte, minus excesele, minus forța, de tașism, urmărește (și artistul dă și explicații în acest sens) o reluare în notă modernă a icoanei de tip bizantin (de unde și îmbrăcarea „umerilor" tabloului cu o pînză ce trebuie să aibă funcția fluturașului popular, apariția fondului de aur). În plus, cuie și sforicele puse peste culoare, se vor trimeteri la dezinvoltura popartului, fiind de fapt numai gest de circumstanță, fără acoperire reală în plan artistic. În afara **Bocetului**, tablou croit în formă de altar cu un singur rînd de voleuri, în care artistul și-a concentrat mai atent mijloacele, pictura aceasta nu învinge heteroclitul surselor, fiind sub nivelul intențiilor sau posibilităților artistului. De altfel, nu este cam rece, cam convențională, această determinare în urmărirea unui scop dinainte stabilit ca „modernizare", „trecere în limbaj nou" ?...

CRISTINA ANASTASIU

Două cerințe imediate în zootehnie

(Urmare din pag. 1)

GURBĂNEȘTI și IZVORUL **lipsă materialelor** (plăci de asbociment, ventilatoare, cablu pentru instalația electrică) **întîrzie începerea populării halelor de montă și gestație. Construcțiile noi de grajduri pentru bovine** — anul acesta s-au prevăzut 24 — **suferă și ele de pe urma lipsei materialelor.** Numai șase au fost terminate, patru fiind la finisaj, zece la acoperiș și patru la zidărie. Dacă acestea sînt cauze care depind mai mult sau mai puțin de cooperative, **în ceea ce privesc reparațiile la adăposturile deja existente nu mai încape îndoială să deficiențele țin direct de conducerile acestor unități.** Nimeni din afară nu poate fi socotit vinovat că la **„30 DECEMBRIE" grajdurile nu au făcut cunoștință cu mîinile meșterilor, că la GHIMPAȚI suflă vîntul prin adăposturi** — climat deloc propice pentru sănătatea animalelor — **că la LETCA VECHE, deși pierderile la porci în iarna trecută au fost mari, nu s-a întreprins nimic pentru a asigura lumină și aerisire** (poate din acest motiv, ușile lipsesc) **și pentru repararea salvanului care stă gata să se dărîme**

Situații similare am întîlnit și în alte județe. Dar, ceea ce se petrece la ROGOVA — MEHEDINȚI întrece orice închipuire. Neobișnuitul (gropi în pardoseală, lipsa hranei, geamuri sparte, inexistența curățeniei, lipsa de la program a îngrijitorilor) a devenit obișnuit în adăposturile pentru porci. Nu este de mirare faptul că **numeroși purcei mor la scurt timp după fătare.** Despre condiții cît de cît normale pentru iernat nici nu poate fi vorba.

A acționa fără întîrziere în direcția pregătirii sectorului zootehnic pentru iarnă este singura cale rațională, singurul mod de evitare a pierderilor. Problema este de actualitate pentru toate conducerile unităților care au neglijat această acțiune. Lucrări mari de reparații sînt mai dificil de executat la această oră, dar completarea geamurilor, înlocuirea țiglelor sparte, montarea ușilor — în general lucrări interioare — se mai pot face **Un ajutor important îl pot da întreprinderile județene de aprovizionare, care au datoria să pună la dispoziția cooperativelor agricole materialele pe care acestea le solicită.**

Mai sînt cîteva zile în care **consiliile de conducere, verificînd existența tuturor condițiilor pentru iernatul animalelor, acolo unde nu au făcut-o încă, pot lua măsuri în consecință.** Aceste zile trebuie folosite cu maximum de eficiență. În afara așa-ziselor mărunte reparații **se mai poate interveni și pentru completarea parcului de furaje.** Specialiștii au datoria să verifice pășunile, și în locurile **unde animalele găsesc hrana necesară se poate continua pășunatul.** Se realizează în felul acesta o economie de furaje. De asemenea, **este necesar ca toate deșeurile din grădini să fie valorificate** iar acolo unde pe cîmp se mai găsesc finuri, coceni, **paie să fie de urgență depozitate Numai în condițiile în care toate aceste posibilități sînt epuizate se poate proceda la achiziționarea contra cost a nutrețurilor.** O dată ajunse în depozit, **furajele trebuie date în primire,** puse sub cheie, **iar eliberarea lor să se facă numai pe bază de cîntar. Nu trebuie omisă nici funcționarea perfectă a stațiilor de preparare, condiție de bază pentru ridicarea valorii nutritive a nutrețurilor.**

Toate aceste măsuri vor conduce cu siguranță la realizarea unor producții ridicate de lapte și carne, la sporirea efectivelor de animale, la creșterea veniturilor cooperativelor agricole și, implicit, la o mai bună aprovizionare a pieței.

Pluralitate

(Urmare din pag. 1)

fecte morale întîrziate ale înapoierii culturale, cum sînt: grosolănia, corupția, sărăcia intelectuală și frica de responsabilitate cu excrescența lor monstruoasă : birocrația. Și impertinența ca metodă „peste adversar" a demagogului care intimidează modestia și o refulează.

Cu vreo duzină de ani în urmă, diriginta unei clase elementare îmi relata, îngrozită, cum, încercînd să-l admonesteze pe un elev care injurase trivial o colegă, de față cu profesoara, acesta i-a replicat că el „vorbește muncitorește"... De fapt era odrasla unei familii de precupeți mahalagii care-și făcuseră dosar de proletari, fiindcă plăteam pe atunci tributul nostru la moda „dosarelor" și a tristei prezențe a omului nepotrivit la locul pe potriva altui om, sau a unui om pur și simplu. Băiatul acela a ajuns un șefuleț pe undeva și mă tem că avansează.

Timpul, totuși, în care pe eforturile minunate ale poporului muncitor se instalaseră destule muște obraznice venite la arat, a apus desigur. Dar oportunismul și birocrația, pripășite de pe la periferia elanurilor revoluționare ale construcției socialiste sînt parcă tandemul care face cele mai multe ravagii acolo unde exigența etică sclerozată prematur nu are puterea de a demasca demagogia și egoismul.

Visez de aceea la un tineret cinstit și bine crescut, îndrăzneț și învățat.

Este strict necesar ca extinderea educației, științei și culturii socialiste în toate sectoarele dezvoltării civilizației noastre să urmărească în primul rînd înarmarea societății cu argumente puternice în favoarea sincerității și altruismului. Și este absolută nevoie acuma, în primul rînd, de o artă și o cultură care să infiereze fără cruțare excrescențele maligne de pe trupul curat al socialismului și care să furnizeze o pluralitate de argumente, clasice și contemporane, în sprijinul adevărului triumfător. Comentariile psihologiste și justificarea sofisticată a conștiințelor bolnave pot să mai întîrzie.

COTIDIENE

Răzbunare capilară

Supărată fiind din cine știe ce motive conjugale, Maria Stan (din strada Roșiori nr. 170 — Brăila) a vrut să se răzbune pe soțul ei. S-a gîndit la toate metodele posibile și, pînă la urmă, s-a oprit la cea care i s-a părut capitală : și-a tuns tot părul de pe cap, iar cînd bărbatul i s-a întors acasă, a început să țipe văicărindu-se că el a desfigurat-o. Organele de miliție au stabilit, bineînțeles, adevărul și din răzbunarea ei „capitală, Maria Stan s-a ales doar cu o auto-răzbunare capilară — adică cu o chelie !

Miss Boboc

Numeroși profesori universitari și studenți ai Centrului universitar București s-au întîlnit, într-una din serile trecute, la Institutul de arhitectură „Ion Mincu" pentru a participa la tradiționalul bal al bobocilor, organizat de acest institut. Amfiteatrele, sălile de curs, culoarele, împodobite cu gust și fantezie, au fost transformate ad-hoc, pentru o noapte, în săli de carnaval. După tradiționala „vopsire a bobocilor", pe un podium ridicat din planșete, s-au prezentat candidatele la titlul de „Miss Boboc". Condițiile de participare : medie mare la examenul de admitere, trecerea printr-un mulaj de hîrtie ce pretinde a îngloba toate caracteristicile unei siluete frumoase etc. Mult rîvnitul titlu de „Miss Boboc" — ediția 1970 a revenit studentei Alexandra Bacalu.

Arbitrul eleganței

Trecînd prin fața magazinului universal din Arad, ochii lui Ionel Veliciu s-au oprit pe unul din costumele din vitrină : frumos, bine croit, linie elegantă, — demn de un adevărat arbitru al eleganței. Dar cum din vagabondaj nu putea să-și agoniseească banii necesari, să și-l cumpere, s-a hotărît să și-l... ia. S-a fofilat omul în magazin, într-un moment de neatenție a paznicilor și, înainte de a-l lua, a vrut să probeze costumul, că așa se obișnuiește. Dar a fost surprins de organele de miliție. Pentru a nu mai fi tracasat cu retușurile, i s-a dat un alt costum. Numai că acesta e vărgat.

A. D. A. S.-ul asigură și pagubele pricinuite de gură cască?

Elena Apostol și Maria Tănase, îngrijitoare la sectorul zootehnic al C.A.P. Mănești din județul Prahova, au scăpat cireada de vite în vie. Mă rog, nu-i bine, dar se-ntîmplă. Numai că în vie se aflau niște saci de polietilenă în care fuseseră substanțe chimice pentru stropit vița de vie și pomii. De ce și de cine au fost lăsați în vie, la voia întîmplării, nu se știe. Ceea ce se știe însă, este că 11 din vitele scăpate în vie au mîncat polietilenă și au murit intoxicate. Deși a trecut mai bine de o lună de zile de la întîmplare, Consiliul de conducere al C.A.P. nu s-a grăbit însă nici să afle, nici să pedepsească pe cei vinovați, în schimb e foarte nerăbdător să... încaseze despăgubirea de la A.D.A.S. !

Pînă acum, noi nu mai auzisem că A.D.A.S.-ul ar asigura și pagubele pricinuite de gură-cască !

Rubrică redactată de PIA RĂDULESCU cu sprijinul corespondenților județeni

SPECTACOLELE SĂPTĂMÎNII VIITOARE

TEATRU

Teatrul „Bulandra" — „GLUGA PE OCHI" de **Iosif Naghiu** ; regia : **Valeriu Moisescu** ; decorul : **Dan Jitianu** ; costume : **Dimitrie Sbiera** : distribuția : **Toma Caragiu, Virgil Ogășanu, Marius Pepino, Cornel Coman, Valeria Marian, Ion Colomieț.**

Studioul Institutului de teatru — „COMODIILE VREMII" („Conversații" și „Comodia vremii" de Costache Facca, „Îngîmfata plăpumăreasă" de Costache Caragiale) — clasa prof. **C. MORUZAN** : scenografia : **MIRCEA RÎBINSKI.**

Teatrul de stat Turda — „VEDERE DE PE POD" de **Arthur Miller** ; regia : **Vlad Mugur** și **Valentino Dain**, decoruri : **Mircea Matcaboji** ; costume : **Emila Miron** : distribuția : **Valentino Dain, Constantin Miron, George Bossun, Simon Salca, Aurel Ștefănescu, Petru Dondoș, Traian Costea, Elena Jitcov, Maria Andreea Raicu.**

Teatrul „Al. Davilla" din Pitești — „ACCELERATUL 402" de **N. Stroe, V. Vasilache** și **Șt. Cristodulo** ; regia : **N. Stroe**, conducerea muzicală : **Ion Oprea** și **Mihai Butaru**, distribuția : **Ion Focșa, Margarita Tutoveanu, Adina Popescu, Lucia Boga, Ileana Zărnescu, Const. Zărnescu, Dem. Niculescu, Hamdi Cerchez, Alex. Morariu, Radu Coriolan** și **Valeriu Buciu**

FILM

SOARELE ALB AL PUSTIULUI — producție sovietică, ecran normal, color ; regia : **Vladimir Motil**, imaginea : **Eduard Rozovski**, interpreți : **Anatoli Kuznețov, Pavel Luspekaev, Spartak Mișulin, Kani Kavsadze, Raisa Kurkina etc.** Eroul, un ostaș pe frontul revoluției și al războiului civil, se întoarce acasă pe un drum plin de peripeții povestite cînd cu umor, cînd cu tristețe.

O PĂRERE DEOSEBITĂ — producție bulgară ; cinemascop, alb-negru ; regia : **Lada Boiadjeva** și **Ianuș Vazov** : scenariul : **Aleksandr Karasimeneev** ; imaginea : **Ivailo Trencev** ; interpreți : **Petr Cernev, Stoicid Muzgalov, Jivko Carvanov, Rumiana Gheorghieva etc.** Filmul, cu problematică inspirată din contemporaneitate, înfățișează conflicte și dificultăți ridicate de organizarea și conducerea unei mine.

RĂZBUNAREA SFÎNTULUI — producție engleză ; ecran normal, color ; regia : **Jim O'Connolly** ; scenariul : **Harry W. Junkin** și **John Kruse** ; interpreți : **Roger Moore, Ian Hendry, Aimi MacDonald, George Pastell, Rosemary Dexter, Marie Burke, Finaly Currie** și alții. Simon Templar pe marele ecran.

EXPOZIȚII

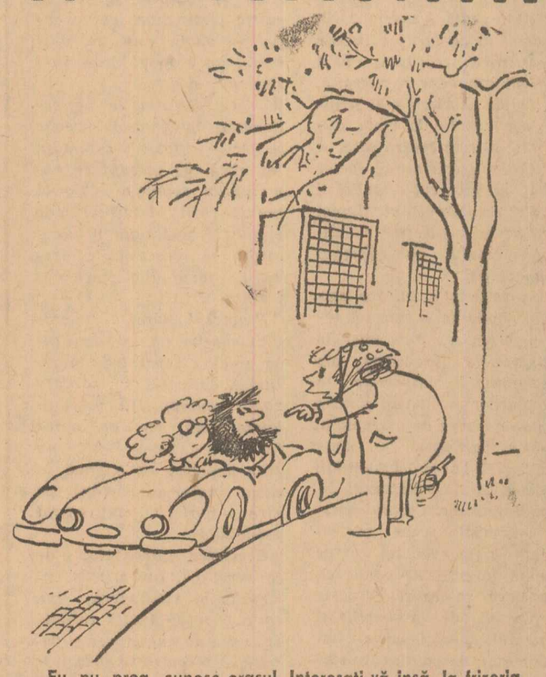
LA MUZEUL SATULUI : expoziția **„Portul popular al românilor din Banatul iugoslav".**

LA GALERIILE „ORIZONT" expun șase graficieni : **Adrian Dumitrache, Dan Erceanu, Harry Gutmann, Valentin Th. Ionescu, Gh. Lolea, Ion Panaitescu.**

LA GALERIILE „AMFORA" expune 25 de uleiuri **Liviu Staicoviciu.**

ÎN FOIERUL TEATRULUI MIC : Vladimir Oancea expune grafică și pictură, iar în cel al **TEATRULUI DE COMEDIE Dan Nemțeanu**, sub titlul **„În grădina lui Urmuz"**, prezintă desene, acuarele inspirate din opera poetului.

UNA PE ZI
de MATTY



— Eu nu prea cunosc orașul. Interesați-vă însă, la frizeria din colț și fiindcă tot intrați la frizerie...

MEMENTO

TEATRE

RAPIREA DIN SERAI: Opera Română (16 43 20), ora 11 și *SEARA VIENEZA*, ora 19,30; *SUZANA*: Teatrul de Operetă (14 80 11), ora 10,30 și *SÎNGE VIENEZ* ora 19,30; *REGELE LEAR*: Teatrul Național „I.L. Caragiale" — sala Comedia (14 71 71), ora 10,30 și *FANNY*, orele 15,30 și 20; *MOARTEA ULTIMULUI GOLAN*: Teatrul Național „I.L. Caragiale" — sala Studio (15 15 53), ora 15,30 și *PĂRINȚII TERIBILI*, orele 10,30 și 20; *UN TRAMVAI NUMIT DORINȚA*: Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra" (14 60 60), ora 10,30, *LEONCE ȘI LENA*, ora 20 și *PURICELE ÎN URECHE*, sala Studio (14 44 16), ora 20; *CHER ANTOINE*: Teatrul de comedie (16 64 60), ora 20; *PREȚUL* ora 10,30 și *PRIMARUL LUNII ȘI IUBITA SA*: Teatrul Mic (15 65 88), ora 16 și *DON JUAN MOARE CA TOȚI CEILALȚI*, ora 20; *BARBAȚI FĂRA NEVESTE*: Teatrul „C.I. Nottara" (15 93 02), ora 10 și *REBELUL*, ora 19,30 iar la sala Studio: *NĂZDRAVANUL OCCIDENTULUI*, ora 10,30, *O LUNA LA ȚARA*, ora 16 și *CÎND LUNA E ALBASTRĂ*, ora 20; *ACEȘTI ÎNGERI TRIȘTI*: Teatrul Giulești (18 04 85), ora 10 și *TANGO LA NISA*, ora 19,30; *ACTUL DE CASATORIE*: Teatrul Evreiesc de Stat (21 36 71), ora 11 și *VRAJITOAREA* — premieră, ora 19,30; *VIAȚA... O COMEDIE*: Teatrul de revistă și comedie „Ion Vasilescu" (12 27 45), orele 10 și 19,30; *O POVESTE CU CÎNTEC*: Teatrul Țăndărică-sala din Calea Victoriei (15 23 77), ora 11 și *CALUȚUL COCOȘAT* la sala din str. Academiei (16 14 92), ora 11; *LA GRADINA CARABUȘ*: Teatrul „C. Tănase" — sala Savoy (15 56 78), ora 19,30, *LOGODNICELE ATERIZEAZA LA PARIS*, sala Victoria (15 04 18), ora 11 și la Sala Palatului: *SE CAUTA O VEDETA*, orele 11 și 19,30; *PE ARIPILE RAPSODIEI*: Ansamblul „Rapsodia Română", ora 20; Circul „Globus" (11 01 20), *STAR CIRCUS '70*, orele 10, 16 și 19,30; *2 CONCERTE EDUCATIVE PENTRU ELEVII LICEELOR DIN CAPITALA* la Ateneul Român, orele 10 și 12 iar la ora 20 *CONCERT DE VALSURI* dat de Corul Filarmonicii „George Enescu".

CINEMATOGRAFE

DEPARTE DE LUMEA DEZLANȚUITA: Patria (11 86 25), orele 9 — 12,45 — 16,30 — 20,15; Melodia (12 06 88), orele 9 — 12,30 — 16 — 19,45; Modern (23 71 01), orele 9 — 12,30 — 16,30 — 20.

KING-KONG EVADEAZA: Luceafărul (15 87 67), orele — 11,15 — 13,30 — 16 — 18,30 — 21.

BINECUVINTAREA: Capitol, (16 29 17), orele 9,30 — 12,15 — 15,30 — 18,15 — 21.

CALUGARITA DIN MONZA: Festival (15 63 84) orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16 — 18,30 — 21.

PROGRAM PENTRU COPII: Doina orele 9 — 11

CICLUL DE FILME „CAPA ȘI SPADA": Excelsior (18 10 88), orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16 — 18,15 — 20,30; Flamura (23 07 40) orele 9 — 12,30 — 16 — 19,45

SECHESTRUL DE PERSOANA: București (15 61 54), orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16,30 — 18,45 — 21, Favorit (31 06 15) orele 9 — 11,15 — 13,30 — 15 45 — 18,15 — 20,30; Feroviar (1[illegible] 73), orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16 — 18,15 — 20,30

MASURA RISCULUI: Central (14 12 24), orele 18 15 — 20,30.

TIGRUL: Central orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16.

HIBERNATUS: Drumul Sării (31 28 13), orele 15,30 — 17,45 — 20.

DE ȘAPTE ORI ȘAPTE: Lumina (16 23 35) orele 9 — 15,30 — în continuare — 18,15 — 20,45; Grivița (17 08 58) orele 9,30 — 11,30 — 16 — 18,15 — 20,30; Gloria (22 44 01), orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16 — 18,15 — 20,30.

ULTIMUL MOHICAN: Doina (16 35 38) orele 11,30 — 13,45 — 16 — 18,15 — 20,30; Bucegi (17 05 47), orele 10 — 16 — 18,15 — 20,30; Tomis (21 49 46), orele 9 — 11,15 — 13,30 — 15,45 18,15 — 20,30.

MEDICUL DE LA ASIGURARI: Victoria (16 28 79), orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16 — 18,30 — 20,45.

FILME DOCUMENTARE: Timpuri Noi (15 61 10), orele 9 — 21 — în continuare.

PATRICIA ȘI MUZICA: Lira (31 71 71), orele 15,30 — 18 — 20,15.

CANARUL ȘI VISCOLUL: Buzești (15 62 79), ora 20.

AGONIE ȘI EXTAZ: Buzești, orele 15 — 17,30.

SUB SEMNUL LUI MONTE CRISTO: Dacia (16 26 10), orele 8.45 — 20,30 — în continuare

AURUL: Unirea (17 10 21), orele 14,30

MAYERLING (ambele serii): Unirea, orele 16,30 — 19,15; Popular (35 15 17), orele 15,30 — 19

DEGETUL DE FIER: Ferentari (23 17 50) orele 15,30 — 18; Crîngași (17 38 81) orele 16 — 18 — 20; Flacăra orele 18 — 20,15

NUMAI MORTUL VA RASPUNDE: Ferentari ora 20,15

PASARILE: Cotroceni (13 62 56) orele 15,30 — 17,45 — 20,15.

100 DE CARABINE: Giulești (17 55 46) orele 10 — 15,30 — 18 — 20,15; Volga (11 91 26) orele 9,30 — 11,30 — 13,30 — 16 — 18,30 — 20,30

IN ARȘITA NOPȚII: Aurora (35 04 66) orele 9 — 11,15 — 13,30 — 15,45 — 18 — 20,15; Floreasca (33 29 71) orele 15,30 — 18 — 20,30

PETRECEREA: Pacea (31 32 52) orele 15,45 — 18 — 20.

COMEDIANȚII: Viitorul (11 48 03), orele 16 — 19.

SENTINȚA: Miorița (14 27 14), orele 17,30 — 20.

LA EST DE EDEN: Miorița, orele 10 — 12,15 — 15.

LA DOLCE VITA : Înfrățirea între popoare (17 31 64), orele 9 — 11,15 — 13,30 — 16 — 18,30 — 20,45.

DRAGOSTE ȘI VITEZA: Moșilor (12 52 93) orele 15.30 — 18 — 20,15.

HAIDUCII: Munca (21 50 97), orele 16 — 18 — 20.

AMBUSCADA: Flacăra (21 35 40), ora 15,30.

CADAVRUL VIU: Arta (21 31 86), orele 16—19 în continuare.

AȘTEAPTA PÎNA SE ÎNTUNECA: Vitan (21 39 82), orele 15,30 — 18 — 20,15.

GREȘEALA REGELUI: Rahova (23 91 00), ora 16.

STAPÎN PE SITUAȚIE: Rahova, orele 18 — 20.

ÎNTOARCEREA DOCTORULUI MABUSE: Progresul (23 94 10), orele 15,30 18 — 20.15.

STRAINII: Cosmos (35 19 15), orele 15,30 — 18 — 20.15

Cinemateca — sala Union (13 49 04) *IUBITUL AUGUSTIN*: orele 14,15 — 16,30 — 18,45; *MEDALION CHARLIE CHAPLIN*, ora 21.

TELEVIZIUNE

PROGRAMUL I

9: Matineu duminical pentru copii și tineret; 10: Viața satului; 11,30: Amfiteatru muzical : Beethoven azi; 12: De strajă patriei; 12,30: Fotbal : Petrolul—Dinamo București (divizia națională A). Transmisiune directă de la Ploiești; 14,30: În reluare, la cererea telespectatorilor : „Lume, Lume — film omagial închinat Mariei Tănase ; 15: Emisiune în limba maghiară; 16,30: „Studioul „N"; 18,00: Unde-i greșeala ? — emisiune concurs. Prezintă Ion Mustață; 19: Cîntec și joc din Țara de sus; 19,30: Telejurnalul; 20: Film artistic: O proprietăreasă ciudată; 21,55: Șapte note în cheia sol. Emisiune muzical-coregrafică; 22,35: Telejurnalul; 22,45: Duminica sportivă.

PROGRAMUL II

20: Lumea copiilor. Biblioteca lui Aschiuță; 20,30: Seară de teatru „Don Juan" de Moliére 21,35 Buletin de știri; 21,40 — Carnet bucureștean; 21,50: Actualități literare; 22,10: Reluarea serialului de sîmbătă seara.

CUM VA FI VREMEA

Pentru zilele de 16, 17 și 18 noiembrie se anunță următorul timp probabil: Vremea se va menține în general călduroasă în prima parte a intervalului, mai ales în sud-estul țării apoi în curs de răcire. Cerul va fi schimbător cu înnourări mai accentuate în jumătatea de nord-vest a țării unde vor cădea precipitații locale mai ales sub formă de ploaie și burniță. În rest precipitații izolate. Temperaturile minime vor fi cuprinse între minus 2 și plus 8 grade, iar maximele între plus

CALITATEA
și dincolo de poarta fabricii

Pentru fiecare muncitor, tehnician și inginer este deosebit de clară importanța ce o prezintă fabricarea de produse a căror calitate să întrunească sufragiile consumatorilor interni și externi ; fără aceasta produsele respective nu pot avea viabilitate și, natural, nu se poate vorbi nici de eficiență economică.

Faptul că producerea de mărfuri de calitate este astăzi o problemă vitală pentru dezvoltarea în continuare a economiei naționale, reiese și din abordarea acesteia de către forul suprem legislativ din țara noastră, care a luat în dezbatere competitivitatea sortimentelor fabricate de industria noastră și a elaborat normele după care să se orienteze toate organizațiile economice, la diferite nivele, în rezolvarea acestei sarcini, de mare răspundere.

Plecînd de la analiza refuzurilor de plată pentru calitate necorespunzătoare, introduse de cumpărătorii produselor livrate de unitățile economice ale județului Argeș putem să facem o remarcă îmbucurătoare privitor la activitatea uzinei mecanice Muscel, fabricii de încălțăminte Pitești și Combinatului de industrie alimentară care, de la aplicarea legii privind asigurarea calității produselor, nu au permis livrarea către beneficiar a sortimentelor ce le fabrică fără să îndeplinească condițiile de calitate prevăzute în STAS-uri sau norme interne, stabilite pe bază de mostre. Începînd cu luna iulie a. c. unitățile respective nu au înregistrat nici un refuz pentru acest motiv din partea cumpărătorilor.

Nu aceeași preocupare există însă din partea tuturor unităților. Se continuă practica livrării unor produse ce nu sînt acceptate la decontare de către o serie de cumpărători, astfel că volumul acestora în loc să scadă crește continuu.

În susținerea acestor afirmații redăm evoluția refuzurilor pentru calitate necorespunzătoare la cîteva din principalele unități furnizoare ale județului :

	— în mii lei —			
	iunie	iulie	august	septembrie
TOTAL JUDEȚ	5 246	4 510	5 718	8 782
din care :				
— F-ca de mot. el. Pitești	266	396	602	147
— Într. Textila	464	346	1 280	370
— F-ca de stofe „Argeșana"	3 117	2 907	3 392	7 248
— C.E.I.L. Pitești	260	490	234	483

Una din principalele cauze ale deficiențelor care persistă și după apariția legii calității produselor, cu toate că aceasta stabilește răspunderi la toate nivelele, este că organele tutelare, respectiv ministerele economice, centralele industriale și celelalte organisme cu statut de centrală nu analizează cauzele care conduc la refuzuri de plată nici cel puțin atunci cînd acestea au loc între unitățile tutelate, pentru a pune odată ordine în această problemă a cărei importanță este de prisos să o mai argumentăm. Nu exagerăm cu nimic cînd afirmăm că peste 90 la sută din refuzurile de plată pentru calitate necorespunzătoare (în valoare de 30 669 000 lei) primite în primele 9 luni, din acest an de către unitățile din județul Argeș aparținînd de Ministerul Industriei Ușoare sînt făcute tot de întreprinderi tutelate de acest minister.

Nu se observă însă nici o intervenție din partea acestui minister în direcția sprijinirii unităților productive pentru a lichida definitiv defectele de fabricație pe care le prezintă unele sortimente ce sînt produse îndeosebi de fabrica de stofă Argeșana și Întreprinderea textilă Pitești, sau pentru a determina unitățile cumpărătoare să evite refuzurile de calitate neîntemeiate făcute uneori cu scopul obținerii de avantaje materiale (bonificații, motiv de renunțare la unele materiale care deși contractate nu le mai fac trebuință etc.). De exemplu, din 65 638 ml de stofă în valoare de 11 188 000 lei respinse în 9 luni fabricii de stofe Pitești, 64 282 ml i-au fost refuzați de Combinatele de confecții din Craiova, București, Miercurea Ciuc, Cluj și altele pentru faptul că prezintă defecte de țesut ca : fire groase, tensionate, rărituri, striuri etc.

O lipsă de preocupare se observă și din partea Ministerului Industriei Lemnului care nu intervine hotărît pentru stoparea livrării unor produse de calitate necorespunzătoare de către C.E.I.L. Pitești către alte C.E.I.L.-uri din țară. Lună de lună C.E.I.L. Pitești a primit refuzuri de plată din partea unor unități pentru cherestea de fag, pe motiv că aceasta prezintă umiditate peste S.T.A.S., este subdimensionată, nu se încadrează în clasa indicată pe documentele de expediție. În 9 luni aceste refuzuri au ajuns să se ridice la importanta cantitate de 1931 mc, în valoare de 1 570 000 lei.

Nici Grupul de uzine de autoturisme Pitești nu a dovedit suficientă preocupare în a determina uzina de autoturisme din Pitești să elimine unele defecțiuni de fabricație la piesele pe care le livrează Uzinei mecanice Muscel ce intră în componența acestui grup.

Cu toate că legea contractelor interzice folosirea în fabricație a materiilor prime care nu corespund condițiilor de calitate, totuși mai sînt cazuri cînd se încalcă această prevedere. Putem cita cazul Fabricii de stofe Argeșana — Pitești care a fabricat în trimestrele II și III a. c. 94,4 tone fire diferite pentru producția de stofe, cu contracție mărită (24—28 la sută față de 16—20 la sută cît este admis) din melană livrată de Uzinele de fibre și fire sintetice Săvinești. Nefiind bune pentru producția de stofe, aceste fire vor fi livrate unităților U.C.E.C.O.M.-ului pentru a li se da o altă destinație.

Și întreprinderea „Textila" Pitești continuă să înregistreze mari cantități de țesături care nu îndeplinesc condițiile de calitate pentru a fi livrate beneficiarilor.

Analizînd situația fiecărui sortiment constatăm că datorită defecțiunilor care se produc ca : pete de ulei, rărituri, fire groase și altele, prin ciopîrțirea bucăților se ajunge la o cantitate mare de cupoane sub 6 m și la bucăți în metraje mai mici decît cele solicitate de clienții întreprinderii. Datorită cantităților mari de „căzătură", a desfacerii cu preț redus a cupoanelor, a bonificațiilor ce se acordă cumpărătorilor interni la produsele refuzate, a unor cheltuieli neproductive, activitatea țesătoriei din cadrul întreprinderii „Textila" Pitești se încheie cu o pierdere de 4 948 000 lei la data de 30 septembrie a. c.

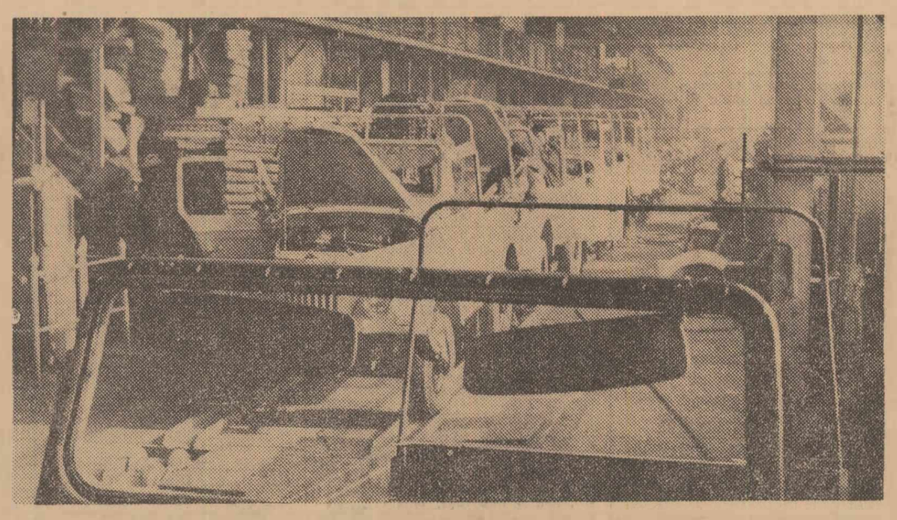
Din punct de vedere al calității produselor o situație nesatisfăcătoare prezintă și fabrica de stofe „Argeșana" așa cum rezultă nu numai din situația refuzurilor de plată ci și din datele următoare : din producția de 1 250 735 mp de stofe, realizată în acest an pînă la 30 septembrie a. c. numai cantitatea de 1 083 905 mp a rezultat că poate fi vîndută la preț integral.

Rezultă deci că numai 86 la sută din totalul producției sînt stofe de calitate. Diferența de 14 la sută necesită unele remedieri, reduceri de prețuri pentru cupoane sau chiar reprezintă pierdere totală (pentru cantitatea de 22 779 mp total declasată).

Specialiștii din Ministerul Industriei Ușoare și cei din conducerea fabricii trebuie odată să înțeleagă că nici un consumator nu va accepta să poarte un costum de haine cu defecte pe motivul că această unitate este nouă. Singurul lucru ce se impune este luarea celor mai energice măsuri pentru a elimina lipsurile existente în activitatea de aprovizionare și producție a acestei unități care este dotată cu tot ce a creat pînă în prezent tehnica mondială mai modern pentru industria textilă.

De altfel considerăm că este o sarcină a fiecărei unități economice ca cel puțin acum cînd încheiem un cincinal și începem altul să analizeze cu seriozitate măsurile ce se impun potrivit legii calității produselor și să le aplice cu operativitate în practică.

BENONE GH. POPA
director,
Sucursala județeană Argeș
a Băncii Naționale



Prin remarcabilele sale performanțe tehnice, autoturismul românesc de teren ARO M 461 C, realizat de constructorii de mașini de la uzina mecanică din Cîmpulung Muscel, se impune tot mai mult atenției și aprecierilor specialiștilor de peste hotare. La două recente confruntări internaționale „Raliul pădurilor" și „Raliul smîrcurilor", acest autoturism a fost distins cu locul I în primul caz, 2 și 3 în al doilea. Este știut totodată că recenta expediție științifică românească în Africa se efectuează și cu ajutorul autoturismelor de teren fabricate la Cîmpulung. În clișeu : Aspect de la operațiunile de montaj al autoturismelor ARO, a căror bună calitate este subliniată și în articolul alăturat

Foto : AGERPRES

LIMBAJE, EDUCAȚIE ȘI CONTEMPORANEITATE

(Urmare din pag. 1)

despre posibilitățile de adaptare la un limbaj i-am spune, contemporan, lapidar, mai nuanțat dar mai concis, mai exact.

Prof. dr docent ZOE DUMITRESCU—BUȘULENGA : — Vremea noastră cunoaște o diversificare foarte evidentă a limbajului. În același timp însă, mijloacele limbajului specific se adaptează în chip necesar la cerințele imediate ale societății și vorbesc într-adevăr limba timpului. Cubismul, arta lui Picasso, ca și arta lui Brâncuși, Arp sau Moore nu sînt decît etape în transformarea limbajului plastic, săvîrșită nu ca o ciudățenie ci ca un proces firesc de adaptare la noua viziune dinamică oferită de universul contemporan. Viteza ritmului modern de viață, deplasează liniile, dislocă obiectele, suprapune suprafețele, fringind rectiliniul și făcînd să alunece punctele. În plastică desigur, nu mai poate rămîne viabilă, impasibila, perfect rotunda formă clasică. *Donatello parmi les fauves* exprima foarte bine ca formulă raportul dintre limbajul clasic și cel modern al formelor. În muzică, deși poate îl regretăm, limbajul clasic iarăși și-a sfîrșit puterile. De altfel, evoluția stilurilor e lentă și inexorabilă și modernizarea a fost prezentă în orice epocă. Să ne amintim numai de rezistența opusă la inovațiile aduse de romantici în toate artele. Dar ce se întîmplă în limbajul poetic ? A rămas oare în urmă față de celelalte ? În nici un fel. Limba a fost mlădiată de poeți succesivi ai epocii moderne pînă la a căpăta o fizionomie foarte interesantă. S-au petrecut cu ea fenomene de esențializare, adică de sinteză și abstracție, care-i dau o linearitate pură în aparență, o complexitate adîncă în realitate. Conciziei esențiale i se adaugă însă valențele deschise ale sugestiei, ale pauzelor și tăcerii. Supleța cîștigată de cuvînt se simte și în noile posibilități de legături pe care le oferă sintaxa poetică în zilele noastre. Problema mare este aceea a accesibilității limbajului în poezia modernă, aceea a păstrării caracterului colocvial al limbii. Dar aci nu putem da noi rețete, ci sîntem la cheremul poeților și al cunoștințelor lor despre limbă. Considerăm însă că, la un poet adevărat, accesibilitatea e o condiție inerentă a limbii poetice. Iar cit despre traducerea poeziei în proză pentru a o face accesibilă, nu o putem accepta. Și cititorul trebuie să facă eforturi pentru a înțelege, nu numai scriitorul, pentru a se face înțeles. Poezia rămîne totuși o formă superioară a limbajului, mai aproape, dacă vreți, de natura limbajului muzical și matematic decît de cel colocvial.

— Considerați limbajul matematic important și ca instrument de educație. Explicați-ne vă rugăm, „cum ?"

Acad. GR. C. MOISIL — Sînt anume caracteristici ale limbajului matematic deosebit de importante pentru formarea unui mod logic de a gîndi. Nu știu dacă trebuie să încep prin a insista asupra necesității de a învăța pe oameni să gîndească logic, necesitate care derivă pe de o parte din revoluția tehnico-științifică, pe de altă parte din faptul că țara noastră este un stat socialist. Tehnica și administrația actuală pun probleme foarte complicate cu un număr mare de factori și cu consecințe economice grave în cazul cînd se alege o soluție greșită. Revoluția tehnico-științifică cere ca multă lume să judece logic. Faptul că acum multe din problemele întreprinderilor încep să fie rezolvate cu ajutorul calculatoarelor cere ca enunțarea problemelor să fie făcută într-un limbaj foarte precis. Pentru a te învăța cu un asemenea limbaj, e nevoie să ai un exemplu de astfel de limbaj și exemplul care se poate da pentru toată lumea e cel al limbajului matematic. De altfel, e bine să se știe că limbajele de programare pentru calculatoare au fost create de către termeni ai logicii matematice imitînd limbajul logicii matematice.

— S-a spus și dv. ați spus în repetate rînduri că limba matematică va fi asemenea limbii latine, limba universală a viitorului. Totuși, mulți replică speriați : vom vorbi în ecuații ?

Acad. GR. C. MOISIL — Nici nu e vorba de ecuații sau de ceea ce se crede astăzi cînd se vorbește de matematică, adică o gîndire numerică, cantitativă. Matematica modernă nu mai e o știință a cantității, iar logica matematică permite nuanțări deosebit de fine.

— Literații deobicei tind să creadă că limba se sărăcește, prin schematizări.

Acad. GR. C. MOISIL — Tocmai limbajul matematic ne învață să facem nuanțe cu care nu sîntem obișnuiți și să nu facem cînd nu este nevoie. Dar despre logica conceptelor nuanțate am mai stat de vorbă altă dată. N-aș vrea să-ți obosesc cititorii, dar să-ți dau un exemplu. Încearcă să reiei teoria silogismelor lui Aristot și încearcă aceleași silogisme să le citești într-o carte de logică matematică. Vei vedea că e cu mult mai simplă exprimarea matematică decît cea în cuvinte. Dacă e vorba de unele expresii mai fine, cum ar fi : „poate", „e necesar să", „e imposibil să", „aproape toți", „foarte mulți" și așa mai încolo, atunci chiar și Aristot a putut să se încurce iar în operele unor filozofi sau nefilozofi cuvintele au foarte multe înțelesuri. O să mă întrebi : este necesar ca omul să înțeleagă nuanțele ? Eu cred că e de dorit să nu le confunde.

— Să tragem concluzia că în școală copiii trebuie să învețe doar limbajul matematic ?

Acad. GR. C. MOISIL : — Nu cred că școala trebuie să scoată jumătăți sau sferturi de om. Evident nici un om, cînd comunică altora fapte precise, fie ale vieții colectivității, fie ale științei, fie ale organizării, fie ale economiei, nu reușește să aibă în limbajul său, duse pînă la sfîrșit caracteristicile limbajului matematic, dar trebuie să încerce. Tot astfel, nici un om cînd face o declarație de dragoste nu poate s-o facă într-un limbaj perfect poetic dar încearcă. Și declarația e înțeleasă de cel căruia îi e adresată ca și cînd s-ar fi realizat acel limbaj poetic. Numeroase imprejurări din viață te fac entuziast, sau desperat și atunci, întrebuințarea limbajului matematic nu aduce întotdeauna acea liniștire necesară. Dar sînt tot atît de numeroase imprejurările cînd omul „vorbește serios", în care un răspuns metaforic pare a fi nepotrivit. Cred că trebuie să-i învățăm pe copii și să judece și să iubească sau să se entuziasmeze dar și să puie frîu urii și desperării.

IARNA SE APROPIE: STAȚIUNILE ÎȘI AȘTEAPTĂ VIZITATORII

MIERCUREA CIUC (coresp. R.l. — I. Deleanu). Cunoscutele stațiuni balneoclimaterice din Carpații orientali — Tușnad, Lacu Roșu și Borsec se pregătesc pentru stagiunea de iarnă. Sînt așteptați, pentru lunile următoare, peste 50 000 de vizitatori. În așteptarea acestora, conducerile stațiunilor au încheiat pregătirile. Zeci de vile au fost racordate la rețeaua de încălzire centrală, s-a mărit cu 500 numărul locurilor de confort gradul unu. Noutăți de sezon îi așteaptă și pe practicanții sporturilor de iarnă. Lacurile Ciucaș — din stațiunea Tușnad — și Sf. Ana vor fi amenajate drept patinoare, dispunînd și de instalații de nocturnă. În sfîrșit, pentru prima oară în acest an, tabăra studențească de vară de la Izvorul Mureș, special amenajată va primi vizitatori și în lunile de iarnă, pentru odihnă.

DE CE ? • DE CE ?

Deschiderea unei sticle, un tur de forță ?

Numeroși cetățeni ne sesizează faptul că desuetele dopuri de plută, ce se mai folosesc la închiderea marei majorități a buteliilor sînt putrede și se sfarmă imediat ce încerci să le scoți. „Trebuie să faci, ne scrie un cititor, un adevărat tur de forță ca să scoți un dop la o sticlă cu vin. O fi vreo idee a cuiva cu concepții antialcoolice ?" Lăsînd gluma la o parte sugerăm Ministerului Industriei Alimentare una din aceste două soluții : ori găsește împreună cu furnizorii săi posibilitatea procurării unor dopuri de plută ce își merită această denumire, ori generalizează înlocuirea acestora cu dopuri din mase plastice, mult mai practice și mai estetice.

În sfîrșit, o chestiune adiacentă care nemulțumește de asemenea pe mulți cetățeni : de circa două luni de zile majoritatea centrelor de achiziții IRVA din București refuză primirea sticlelor de un litru sub motiv că nu dispun... de lăzi suficiente pentru depozitarea și transportul acestora. Sute de cetățeni se întorc zilnic cu sacoșele pline de sticle de la centrele de achiziții, aglomerîndu-și cămările cu aceste ambalaje ce sînt așteptate și dorite de întreprinderile alimentare. O neglijență criticabilă a conducerii IRVA care rămîne impasibilă în fața acestei situații care a devenit cronică. Din nou, deci, de ce ?

Scrum, în loc de furaje

Într-o singură lună, septembrie, circa 2 100 tone de furaje pregătite pentru iarnă s-au făcut scrum. Cîteva exemple sînt concludente. La cooperativa agricolă de producție Limanu, județul Constanța, au ars 1 217 tone de furaje. Incendiul s-a produs din neglijența paznicului Stoica Rădulescu, intrat în serviciu sub influența alcoolului, și care a adormit cu țigara aprinsă.

La acest C.A.P. normele de pază contra incendiilor au fost neglijate și de conducerea cooperativei agricole care nu a luat măsuri pentru a scoate de sub pericolul incendiului depozitul de furaje. Nereguli pe linia pazei contra incendiilor au existat și în alte unități agricole. La întreprinderea agricolă de stat Fălciu, județul Vaslui, s-au pierdut astfel 94 de tone de furaje, la ferma Castelu, din cadrul I.A.S. Poarta Albă, județul Constanța, — 25 de tone, iar la I.A.S. Bencecu de Sus, județul Timiș, opt vagoane.

La întreprinderea agricolă de stat Sărulești, județul Ilfov, ignorîndu-se normele de pază contra incendiilor s-a permis ca în depozitul de furaje să se lucreze cu tractoare, fără ca acestea să aibă dispozitive parascîntei la tobele de eșapament. Inevitabilul s-a petrecut. A luat foc depozitul. Au ars 10 tone de furaje. Conducerea întreprinderii a lăsat ca lucrurile să meargă așa și în continuare. La un nou control, executat de organele P.C.I. nu după mult timp de la producerea incendiului, s-a constatat aceeași deficiență : tractoarele se „plîmbau" prin depozitul de furaje, fără să fie prevăzute cu dispozitivele cerute.

Am amintit doar cîteva din cauzele și urmările incendiilor la depozitele de furaje. În realitate, ele sînt mult mai multe. Se impune, deci, ca în toate unitățile agricole să se revadă de urgență modul cum au fost amenajate depozitele de furaje și să se înlăture neregulile care ar putea pune în pericol avutul obștesc.

Lt. col. AL. RUS
din comandamentul pompierilor

Curent alternativ dar întuneric... continuu

Mai mulți locuitori din comunele și satele județului Olt ne sesizează, pe bună dreptate îndignați, că Întreprinderea de electricitate din Pitești, care construiește și întreține rețelele și instalațiile electrice din acest județ, nesocotește doleanțele cetățenilor, tărăgănînd inexplicabil reparațiile și conectările la curent ale rețelelor și instalațiilor electrice.

De pildă, în comuna Teslui din județul Olt, deși rețeaua a fost complet terminată încă din luna aprilie, nici pînă în prezent n-a fost conectată la sursa de energie, iar în timp ce pe uliițe continuă să fie beznă, materialele și lămpile fluorescente, în valoare de peste 14 000 lei, stau într-o magazie, pentru că nu vine nici un meșter să le instaleze.

Tot cam la fel stau lucrurile și în orașul Caracal, în satul Slătănești și în alte localități ale județului, unde cetățenii așteaptă să vină pe fir curent alternativ, dar primesc întuneric... continuu.

Cum ziua se micșorează văzînd cu ochii, iar vremea rea bate la ușă, întrebăm conducerea I.R.E. Pitești cît are de gînd să-i mai țină pe respectivii cetățeni sub tensiune... nervoasă și cînd are de gînd să facă lumină în această problemă ?

La „Trei salcîmi" și în alte locuri fără salcîmi

(Urmare din pag. 1)

în magazin, își împărțeau banii, altfel s-ar fi născut plusuri „periculoase". Banii, se înțelege, rezultau din vînzarea mărfurilor intrate legal în magazin. Cum se mărea stocul de mărfuri clandestine, intervenea virajul brusc spre depozitul micul gros. S-a inventat și formula vîrărilor formale, fără nici un fel de marfă mișcată, dar n-are sens să-l introducem pe cititor într-o tehnică a josniciei, care s-a dovedit pînă la urmă, cum era firesc, falimentară. Ce făcea, în tot acest timp, serviciul comercial al O.C.L. Metalo-chimice ? N-a văzut, pur și simplu, nimic. Știa ceva destul de vag despre un stoc de materiale electrice destinate satelor și care nu aveau căutare din pricină că întreprinderea care execută lucrările de electrificare rurală le-a pus ea la dispoziția celor care aveau nevoie de ele. Cînd dădea peste mărfurile străine din magazine, avea impresia că-i vorba mereu de stocul „ăla". Dar nu era vorba de stocul „ăla", ci de altul cu mult mai substanțial. Numai gestionarul Ilie Duca de la magazinul nr. 6 din Tătărași recunoaște că a introdus în magazinul său mărfuri furate în valoare de 190 248,64 lei. (Să mai precizăm că gestionarul avea și un autoturism, să se mai poată destinde după „muncă" ?). La supermagazinul de la Copou, stocul era și mai consistent : gestionarul Constantin David a introdus mărfuri furate în valoare de 342 741,35 lei. La depozitul micul gros, gestionara Victoria Criglovsca, dacă ar mai fi fost lăsată cîteva zile, era gata să atingă jumătate de milion, așa n-a ajuns decît la 489 265 lei. Trebuie să ținem însă seama că ea lucra pe două fronturi : primea mărfuri prin transfer de la magazine, dar introducea și direct de la „clienți".

Opt dintre gestionari se află sub stare de arest pentru cercetări. Pagubele descoperite cresc cu fiecare zi. Vor ajunge ele să fie evaluate în întregime ? Nu, din păcate. Cel puțin în actuala fază a cercetărilor. Urmele lăsate de făptași sînt doar transferurile efectuate și diferențele dintre două inventare. Dar cîte mărfuri furate s-or fi vîndut fără urme ? Greu de răspuns deocamdată.

— Ce posibilități existau să fie depistată afacerea încă în faza incipientă, dacă nu să fie preîntîmpinată ? Întrebăm la Direcția teritorială de control și revizie, ai cărei lucrători muncesc din luna august pentru a descurcaițele atîtor manevre menite să ascundă hoția aceasta de proporții considerabile.

— Existau posibilități, răspunde fără echivoc tovarășul Alecu Breahnă, directorul instituției. Pentru cei din serviciul comercial era ușor să observe că au apărut mărfuri care niciodată n-au intrat în magazin pe o cale legală. Conducerea organizației comerciale nu s-a ocupat însă de acțiunile de inventariere așa cum trebuie. Ce a făcut revizorul de gestiune, merceologul, contabilul O.C.L. ?

Ne întrebăm și noi : Ce au făcut ? Și ca să aflăm un răspuns ne ducem la Constantin Anania, directorul O.C.L. Metalo-chimice, cu care am purtat un dialog ciudat, eliptic.

— Nu pot să vă spun nimic. Se cercetează și, cînd se va termina, o să ni se comunice și nouă. Acum nu știm nimic și nu putem spune nimic.

De fapt, în esență, mai mult decît atîta n-am aflat de la directorul Constantin Anania, dacă lăsăm la o parte considerațiile generale despre cinste, pe care le-am sintetizat în propoziția așezată în capul anchetei de față, despre partenerii de hoție (considerații exprimate tot în mod generic și citate și ele) sau despre funcțiunea de gestionar : ce zice legea, ce nu zice, cum e cu școlile de gestionari etc. Mărturisim că ultimul subiect l-am introdus în discuție numai pentru a da directorului posibilitatea să aibă cît de cît o ieșire onorabilă din convorbirea angajată și care înțepenise în fața zidului de discreție și mutenie ridicat de director în legătură cu faptele la care ne-am referit pînă acum. Directorul n-a vrut să ne spună nici măcar atît cît se putea afla de la oricare cetățean de pe stradă.

Ne-a fost dat, pînă la sfîrșitul anchetei, să auzim și alte răspunsuri surprinzătoare, care nu erau departe de a lăsa în umbră declarațiile atît de ermetice ale tovarășului Constantin Anania. Cititorul trebuie să fie informat că, la Iași, concoasta din sectorul de alimentație publică —, un bufet de categoria a treia, zis „La trei salcîmi" (crîșmă cu vad vechi și trei salcîmi în curte), s-a dovedit destul de rentabil pentru un gestionar despre care nu se poate spune că n-a știut cum este permis și cum nu este permis să lucrezi în comerț. Nicolae Panaite, gestionarul în cauză, a fost în anii din urmă șef de secție comercială raională, merceolog al O.C.L. etc și a devenit de abia de un an revizor la un bufet mărginaș din Tătărași. Pagubele nu sînt încă stabilite, dar cresc pe măsură ce inventarul progresează.

— Cum vă explicați cele ce se întîmplă în comerțul ieșean ?

Înainte de a răspunde, tovarășul Valeriu Colman, directorul Direcției comerciale a consiliului popular județean, face o scurtă evaluare a cazurilor. Discutăm în prezența directorului adjunct, Nicu Simion, care va contribui și el cu cîteva observații marginale.

— Pînă în iulie-august, lipsurile în gestiune sînt mici, după aceea încep „bombele". Nu se întîmplă numai la metalochimice, ci și la materiale de construcție și în alte părți. Avem un caz de ultimă oră. (Crezînd că nu știm, ne relatează cele petrecute la bufetul-grădină „Trei salcîmi"). Se duc în concedii, fac cheltuieli, vor să trăiască pe picior mare... De vreo lună și jumătate, cinci „bombe"...

— Vin elemente care nu sînt acceptate în altă parte și le dai milioane pe mînă, zice directorul adjunct Nicu Simion.

Directorul își continuă aprecierile, însă ne-a prevenit, n-are niște certitudini, ci numai niște „bănuieli". Bănuielile sînt de tipul celor cu concediile și cu risipa, care ar rezista poate, dacă delapidările și lipsurile în gestiune ar fi acolo de cîteva sute de lei, nu de ordinul sutelor de mii și durînd, pe deasupra, în multe cazuri, de ani de zile. Iarăși convorbirea sfîrșește cu greutățile în angajarea de gestionari și de lucrători pricepuți în ale comerțului în general, încît ne stăpînește regretul că nu-i de față nimeni de la Ministerul Comerțului Interior, să audă niște păreri de la „sursă", netrecute prin toaleta ședințelor de la minister.

— Delapidările ? Eu zic că organele de control lucrează mai bine. Și apoi mai este la mijloc și profilul moral al unor cadre. Gestionara Lungu, de la I.C.R.T.I., făcuse dovada că merită toată încrederea și cînd colo...

Răspunsul aparține tovarășului Ștefan Vrinceanu, vicepreședintele comitetului executiv al consiliului popular județean care se ocupă de problemele de comerț. Aflăm că acest control mitent cu afacerea din sectorul metalo-chimic al comerțului cu amănuntul, s-au mai petrecut și alte fapte asemănătoare, în alte domenii comerciale. O să amintim doar două dintre ele, care au constituit cel mai des obiect de referință în discuțiile purtate ulterior. La întreprinderea cu ridicata textile-încălțăminte din Iași, în depozitele de țesături de mătase și cel de încălțăminte, la o operație de revizie, s-au descoperit lipsuri în gestiune care totalizează 337 121 lei. Cei doi gestionari implicați — Constanța Lungu și Ștefan Iurac — nu s-au sfiit să vîndă mărfuri direct din depozit pînă la concurența sumei de 35 000 lei și, respectiv, 32 000 lei, ceea ce înseamnă că au încasat bani lichizi, pe care și i-au însușit fără să clipească. În cel de al doilea caz — de data va funcționa în continuare, cu maximum de exigență.

Am fi preferat însă un răspuns care să argumenteze ce se va întreprinde pentru a nu mai exista sustrageri, nu doar pentru a le descoperi.

Hai să mergem și la cei care răspund de „Trei salcîmi", poate știu ei ceva, cu atît mai mult cu cît contabilul șef Spiridon Tomșa de la T.A.P.L. are meritul de a fi observat, la primirea stocurilor statistice de la unități, că la „Trei salcîmi" este o neconcordanță flagrantă între ceea ce zice că mai are în depozit gestionarul (este vorba de mari cantități de vin, bufetul dispunînd de condiții de depozitare) și ceea ce scrie în actele T.A.P.L.-ului.

— Nu știm, se grăbește să ne declare tovarășul Gh. Manoliu, directorul T.A.P.L. A apărut o diferență, este drept, facem inventarul, vom ști cînd se va termina. Facem inventarul la toate cele șapte unități care depozitează vin, ca să fim siguri.

De abia mai tîrziu, cînd directorul a revenit la sentimente mai bune, ne mărturisește că inventarul de la „Trei salcîmi" merge „rău", că sînt probabil lipsuri mai mari decît s-a crezut inițial.

— Să nu credeți că directorii nu vizitează unitățile în subordine, ne mărturisește într-o nouă convorbire avută, tovarășul Alecu Breahnă, directorul Direcției teritoriale de control și revizie. Intră, dau bună dimineața, întreabă „Ce mai faceți, băieți ? Cum merge ?", și pleacă. Cît de bine ar fi dacă în locul vizitelor de curtoazie, ar veni însoțiți de contabilul șef sau de altcineva și ar efectua un sondaj inopinat. Unde se gestionează bunuri de milioane, controlul trebuie exercitat cu strictețe. El nu te împiedică să fii politicos și să dai „bună dimineața".

Vorbim cu președintele judecătorici Iași, Valeriu Diaconu.

— Sînt de cinci ani președinte, în tot acest timp nici un conducător de organizație comercială n-a avut inițiativa unei convorbiri în legătură cu ceea ce constatăm noi, în sala de judecată, cu privire la actele de gravă necinste, de hoție ale unor gestionari.

Întrerupem ancheta aici, pentru a face loc cîtorva concluzii.

Cînd se petrece un furt din avutul obștesc sau cînd avutul obștesc este păgubit dintr-un motiv sau altul, cei care au o cît de mică contingență cu faptele sînt datori să-și supună conștiința unui examen sever. Mentalitatea că „eu fac comerț, iar miliția și procuratura n-au decît să-și facă datoria lor" își are rădăcinile în faptul că unui conducător de organizație comercială nu i se întîmplă mai nimica atunci cînd explodează „bombele" de care vorbea directorul Valeriu Colman, unele cu explozie foarte întîrziată.

La Iași s-a furat. Cercetările, în toate cazurile, trebuie să ducă la scoaterea la iveală a celor mai ascunse implicații. Și nu sînt puține. Să amintim cîteva. La uzina de prelucrare a maselor plastice, ce era sub un metru, atunci cînd se înregistrau baloturile de p.v.c., nu se contabiliza. „Plusurile" au apărut în magazine. De pe șantierul spitalului, bidinelele și pensoanele treceau și ele în rafturile magazinelor. Așa s-a întîmplat și cu țeava de la uzina metalurgică, cu mii de becuri destinate întreținerii rețelei stradale și cu zeci de alte materiale. Ce au făcut cei răspunzători de gospodărirea tuturor acestor bunuri ?

La Iași, la o unitate comercială — și anume la magazinul de încălțăminte-femei —, s-au constatat patru lipsuri mari în gestiune, la rînd. Gestionari care au adunat averi ilicite și pe care instanța i-a obligat la impozitul de optzeci la sută pentru sume considerabile — și sînt destui la număr, avem la dispoziție chiar o listă a lor, — continuă să se afle în aceleași poziții favorabile pentru agoniseli ilicite, puși „pe muncă", probabil, pentru recuperarea impozitelor.

Atîtea bunuri ale poporului nostru sînt constituite în gestiune și încredințate unor oameni. Oare să nu existe o modalitate certă de testare a calităților morale a tuturor acestor oameni ? Sau măcar una cît mai apropiată de certitudine ? În orice caz, în toate convorbirile avute la Iași, Ministerul Comerțului Interior, chiar atunci cînd nu i s-a rostit numele, a fost mereu citat pentru preocupările lui cam sumare în legătură cu găsirea adevăratelor căi de pregătire a unor gestionari corecți și, înainte de toate, pricepuți.

Furtul din averea obștească nu este doar un simplu fapt divers. Este greu să acționezi împotriva lui cu simple „bănuieli", ca să nu mai pomenim despre acea stare de așteptare, cu totul de neînțeles, ca și cum odată cu petrecerea unei nereguli, a unui furt, a unei delapidări, respectivele fapte ies definitiv din sfera comerțului și intră în cea a justiției. Cînd indiferența se așează în straturi succesive, pe solul ei, se naște cu ușurință iresponsabilitatea.

Ancheta de la Iași este deschisă și altor concluzii, a căror formulare o lăsăm pe seama organelor locale și, în egală măsură, a Ministerului Comerțului Interior.

MICA PUBLICITATE

CERERI ȘI OFERTE DE SERVICIU

SUDOR metale neferoase și cabluri 6 kw caut post categoria VI-a și locuință. Adresați Gheorghica Stan, str. Tineretului 3, Brăila. (MP 966)

ANGAJEZ urgent fată, femeie serioasă, internă pentru îngrijire copil 4 ani jumătate. Tel. 73 39 20. (47321)

FEMEIE pentru copil și menaj angajez. Prefer ardeleancă. Tel. 77 23 23. (49178)

CAUTAM fată îngrijire copil 6 ani. Tel. 32 89 35. (49252)

ANGAJEZ persoană serioasă, fără obligații familiare, vorbind germana, pentru supraveghere copil trei ani, externă. Cartier Gara Est. 75 47 06. (49279)

TRUSTUL de construcții căi ferate — Șantierul 14 linii București, angajează pentru șantierele din afara Bucureștiului, 3 tractoriști rutieriști și un automacaragiu. Se acordă cazare gratuită și masă la cantină contra cost. Salarizarea conform HCM 914/1970, ramura construcții. (3639)

UZINA Mecanică Fină București, cu sediul în str. Popa Lazăr nr. 9—15, sectorul 3, tel. 35 01 90 angajează strungari, frezori, rectificatori ceasornicari, vopsitori, mecanici întreținere, tratamentiști, sculeri — matrițeri, muncitori necalificați pentru calificarea pe locul de muncă. Se primesc numai bărbați cu serviciul militar satisfăcut și cu domiciliul stabil în București sau la o distanță de cca. 50 km de Capitală. (3638)

ANGAJEZ femeie serioasă, internă, pentru menaj 3 persoane. Tel. 22 54 72. (48960)

CENTRUL de informare și documentare în științele sociale și politice angajează redactor în specialitatea științe economice, cunoscător de limbi străine. Informații : str. Gutemberg nr. 3 bis, tel. 14 66 82. (49082)

ANGAJEZ fată (femeie) internă, îngrijire copil un an. Tel. 43 31 65. (49106)

UZINA de pompe București, str. Ziduri Moși nr. 25, sect. 3, angajează de urgență : maistru turnător, șef depozit, magaziner principal și magaziner. La uzină se ajunge cu tramvaiele 1, 4, 21, 24, 26 și 27, stația Halele Obor. (3635)

INSTITUTUL de Cercetări Metalurgice București, str. Mehedinți nr. 39, angajează urgent : tehnician principal A.M.C. electric, tehnician principal electronist, mecanici compresoriști pentru fabricarea oxigenului (cu școală profesională). Salarizarea în conformitate cu HCM nr. 914/1968. Informații la tel. 17 00 70, pentru tehnicieni — interior 161, 162, iar pentru mecanici compresoriști 192. (3637)

INTELECTUAL caută gospodină pricepută menaj, 3 zile săptămînal, condiții bloc. Căsuța agenției 48837.

CAUT persoană pentru ajutor menaj cîteva ore zilnic, cameră separată, ultracentral. 15 96 16. (47274)

ANGAJEZ femeie pentru îngrijire copil și ajutor menaj. Tel. 12 23 15. (47163)

INGINER constructor, cunosc limbi străine, solicit serviciu reprezentanță București. Tel. 21 04 16. (47625)

ANGAJAM femeie internă, externă, pentru îngrijire copil. Tel. 16 62 95. (47794)

CAUT femeie serviciu două, trei ori pe săptămînă cartier Militari. Tel. 16 97 02. (48153)

ANGAJAM femeie pentru îngrijire copil mic. Tel. 63 51 56 cartierul Nitu Vasile. (48155)

ANGAJAM imediat caloriferist — îngrijitor, în str. Progresului 9 A, sect. 7. Oferim cameră. Tel. 53 31 89. (48269)

VÎNZĂRI

HAINĂ bărbătească piele, purtată, două mese, stofă englezească costum. 14 18 94. (49134)

FIAT 600, stare excepțională vînd. Tel. 55 02 02, după ora 14. (49796)

MAȘINĂ de tricotat Passap — Duomatic, tailleur gri, nou, import, măsura 42—44, vînd. Tel. 14 68 43. (47885)

OPEL Rekord — Station vînd urgent convenabil, piese schimb. 16 13 03. (49759)

BUTELIE aragaz vînd. Tel. 55 54 78. (49490)

CONVENABIL NSU 250 ataș, CZ 175, electromotor monofazic, auto DKW. Tel. 61 30 70 — 43 75 02. (49434)

VIND casă patru camere libere, dependințe, curte, central, încălzire cu lemne. Tel. 23 32 83. (49441)

DANTURĂ aur, pendulă perete, garnitură dublă de pat olandă brodată, vitrină și comodă mahon, autentice Waple, vînd. 33 60 76. (49444)

OPEL Rekord limuzină 1500 — 50 000 km, alb excepțional. Așteptă provincia. Tel. 45 45 38. (49497)

VIND rășou import, tranzistor mic japonez, 2 fotolii, stofă grenă noi. Vulturilor 50, aprt. 7. (49163)

MOSKVICI 407 vînd urgent. Str. Baba Novac 19, bloc G 12, apartam. 45 (stația Cățelu). (49181)

VIND jachetă mohair, albă ajurată 44—46, binoclu teatru, vas cristal. Tel. 23 11 58. (49217)

VIND casă cartier Piața Domenii și acvarium mare. Tel. 45 97 90. (49278)

IN ziua de 25 noiembrie 1970, ora 10, se vinde la licitație publică imobilul clădit situat în str. Moților nr. 2, sector 4, compus din 305 mp și clădire cu 5 camere și dependințe. (49301)

ÎMBRĂCĂMINTE diferită, haină antilopă import, dulap combinat, bibliotecă birou, galerii, schiuri, trofeu cerb, vînd. Telefonați 15 12 58. (49320)

FOTO japonez Canon, piesă excepțională, pianină placă bronz, corzi încrucișate, stare perfectă, vînd convenabil. Tel. 55 54 35. (49348)

TAUNUS 17 M, stare excepțională, vînd. Tel. 62 52 86 orele 10—13. (49555)

VIND haină astrahan negru, talie mijlocie și vas japonez 80 cm înălțime. Tel. 14 01 28. (41374)

MAȘINĂ cusut electrică, tranzistor, Blitz, aspirator, ceas cu cuc. Tel. 17 70 37. (49375)

CASA bani englezească, rășou aragaz, paltoane bărbătești și damă, vînd. Marcu, str. Mătăsari 12, sect. 3. (49385)

HAMURI, roți, osii, peridoace, arcuri, materiale camioane tracțiune animală, fier lung 70/20, tablă veche, scînduri, grinzi brad — stejar, fereastră fier 2,5/2 m semirotundă, vînd. Marcu, str. Mătăsari 12, sector 3. (49386)

VIND urgent Renault 10 alb, 25 000 km, stare excepțională. Tel. 12 83 15 (după ora 14). (49389)

GORDINI alb tamponat, 26 000 km, vînd. Tel. 17 92 69 seara. (48285)

FIAT 850, 46 000 km, culoare roșie, vînd urgent. Tel. 35 07 65. (48284)

OPEL Rekord 1500 — 1962, bună stare, tapițerie uzată, vînd. Tel. 57 32 77. (48260)

DACIA 1100, zero km, vînd. Informații Bran — Brașov, tel. 60, după ora 16. (48259)

OPEL Rekord alb, tip 1964/1965, vînd perfectă stare. Tel. 41 35 42. (48238)

DACIA 1300 din depozit. Așteptă provincia numai seara. Tel. 23 78 74. (48192)

MOSKVICI 408, cu 4 faruri și aparat radio, perfectă stare funcționare. Tel. 43 29 29. (48127)

DACIA 1300, culoare bleu, 9000 km, vînd. Tel. 18 69 52. (48119)

HANOMAG, turism 1941, motorul demontat pentru reparație capitală, piese principale rezervă. 31 34 04 — 18 97 09. (43445)

VOLKSWAGEN perfectă stare de funcționare vînd. Tel. 22 02 08. (47596)

TRABANT 601 — 1967 vînd. Tel. 21 47 56 orele 16—20. (47496)

I.M.S. stare bună, revizuit, înlesniri plată. Așteptă provincia. Munteanu, str. Fabricii 10, Militari. (46019)

RENAULT 16, stare excepțională, 37 000 km, vînd. Tel. 14 57 14. (48598)

MERCEDES 190 benzină, stare perfectă. Tel. 15 30 44. (48722)

SKODA 1000 MB model 1969, 9 500 km, albă. Tel. 16 66 76. (49024)

SKODA 1000 MB, perfectă stare, vînd. Tel. 61 66 31 — 55 54 66. (48913)

VIND foarte convenabil casă ocupată de două bătrîne, posibil schimb, curte mare, Șos. Berceni 49, tramvai 9, 22. Tel. 63 76 32. (48291)

FOARTE avantajos garsonieră proprietate personală, centrală, termoficare, renunț aconta rămas puțin, rate mici ; doresc apartament, încălzire, chirie stat. Variante. Tel. 55 68 35, orele 9—14. (47335)

FIAT 850, livrat 1965, culoare albă, 53 000 km, televizor Electronica 47, vînd. Tel. 43 17 04. (47100)

VIND casă zid, curte mare, Caisului 1, Piața Pîscului (orele 10—17). (48267)

VIND liber apartamentul 2, curte. Str. Ion Maiorescu 38, stația Obor. (47834)

GARAJ demontabil din jeavă și PFL vînd ieftin. Tel. 41 20 61. (47907)

VIND apartament central, foare frumos, liber, calorifer gaze, 3 camere, dependințe, sau schimb de proprietate vilă sau două apartamente cu lemne, foarte frumoase. Căsuța agenției 48184.

APARTAMENT liber, 2 camere mari, una mică, dependințe, încălzire lemne. Parcul Vatra Luminoasă. Tel. 62 29 57. (48063)

VIND — schimb pentru autoturism nou, diferență, apartament central, gaze, ocupat. Tel. 14 16 67. (48048)

IAȘI — vînd casă, str. Elena Pavel 9 (lîngă grădina Copou). Informații Bacău, str. Logofăt Tăutu 8. (48010)

BRAȘOV — cartier Bartolomeu, vînd căsuță foarte modestă, curte foarte mare. Telefonați. București 55 74 03. (48008)

VIND 2 camere cărămidă libere, singur curte. Str. Dr. Nazarie 36, tramvai 22, stația Spitalul Central. (47973)

VIND convenabil casă cărămidă, apă, lumină, eliberabilă, cartierul Filantropia. Adresați Andronic, bd. Laminorului 58, capătul tramvaiului 10. (47959)

CASĂ mare zid, liberă, curte mare, vînd. Tel. 58 56 89. (47938)

CEDEZ 3 camere decomandate, etaj 1, credit bloc J 7, scara B, ap. 14, Titan, tramvai 19, 27, stația Ozana ; doresc garsonieră, credit, parter, etaj 2. (47868)

ALEXANDRIA, central — vînd casă, curte, dependințe. Relații Teodorescu, Țîrbei Vodă 46, sector 7 București. (47866)

VIND 2 corpuri de case libere, singur în curte. Str. Oltului 99, stația Parcul Rahovei. (47863)

VIND casă veche, curte, semicentral, două camere libere. Tel. 22 07 93. (47732)

VIND apartament central, gaze, studio florentin, astrahan nou, nurci, ficus. 55 62 43. (47688)

VIND garsonieră dublă, ultracentral, liberă, încălzire gaze. Cumpăr sau schimb proprietate apartament sau casă de 2—3 camere, gaze, cartier Elefterie, Cotroceni. Tel. 12 79 68. (47482)

SINGUR curte, liber, vînd casă total, parțial. Str. Clucereasa Elena 93, Domenii. (46890)

VIND casă, curte, cartier Piața Domeniilor. Tel. 17 72 76 orele 10—18. (47272)

VIND sau schimb parterul vilișoară Piața Dorobanți, 2 camere, dependințe, gaze, terasă, grădină, liniște. Numai 1 sau 2 persoane intelectuale. Oferte căsuța agenției 48835.

VIND apartament liber — Parcul Libertății, cărți artă, romane, istorie, călătorii, reviste străine. Tel. 58 58 15. (49083)

VIND sufragerie mică, șifonier, recamier, cuier și separate. Tel. 15 26 48. (48265)

VIND șifonier, bufet, mese, Fram, dormeză, mașină de cusut etc. Str. Oltarului nr. 7, sect. 2, numai între orele 10—13. (48246)

VIND Bahut florentin baroc, inel briliante, inel diamante, astrahan persan 48, ceas damă elvețian nou. Tel. 11 92 59. (48215)

VIND dormitor elegant, îmbrăcăminte bărbătească, diverse obiecte. Tel. 14 86 86. (48279)

ȘIFONIER toaletă, banchetă lemn exotic, jachetă mohair unicat, aspirator, diverse. 35 32 27. (48192)

PAT dublu somieră perfectă stare, vînd convenabil. Tel. 22 84 54. (48187)

VIND urgent sufragerie foarte frumoasă, 10 piese, magnetofon Sterea nou, stofă neagră import. 21 73 42. (48184)

SUFRAGERIE florentină stejar 12 persoane, perfectă stare, vînd Tel. 41 27 46 — 41 23 83. (48128)

SUFRAGERIE unicat Szekely Retty. Amatori serioși. Tel. 12 49 01. (48051)

VIND dormitor mare complet, birou foarte bun în panel, vitrină cristale, patru rafturi bibliotecă. Tel. 12 83 70. (48025)

SUFRAGERIE Thoner, palisandru, perfectă stare. Tel. 15 65 62. (47939)

VIND urgent, convenabil birou nuc cubist negru, perfectă stare. Tel. 51 71 99. (47867)

MOBILĂ extrem de fină, sculptată (două fotolii, măsuță). Tel. 12 30 76. (47856)

SUFRAGERIE Biedermayer, televizor, frigider, lustre, plapumă, butelie, servicii, lexicoane. 61 03 71. (47776)

BIBLIOTECĂ, sufragerie, dormitor, Chipendalle noi, comandă, nuc masiv, sculptură, unicate. Tel. 15 19 20. (47564)

BIBLIOTECĂ, birou, fotoliu sculptate, excepționale. Adresați Vicina — Rahova, Bloc 1, apartament 7. (45378)

SALON Louis V, nouă piese, sufragerie stil. Tel. 41 14 38. (45155)

SUFRAGERIE Thöner superbă, lampă, măsuțe, casă parțial liberă. Tel. 14 97 88. (46386)

VIND imobil curte singur lemne, dependințe confortabile, sector 1, cartier Dinamo, eliberabil prin schimb. Tel. 11 10 40, după ora 14. (47235)

VIND cameră studio completă, dulap 4 uși măsuțe, cintar copii, lanț, broșă, butoni aur (manșetă), tacîmuri argint. Tel. 15 92 96. (48460)

VIND sufragerie Ruxandra, mașină cusut Ileana ambele noi. Tel. 31 65 18. (47337)

SUFRAGERIE florentină completă din nuc vînd. Tel. 17 04 44. (46979)

VIND studio, șifonier triplu, fotolii, masă extensibilă, toaletă, tablouri, aspirator Ceaica, radio, mașină spălat rufe, mașină cusut ungurească, plapumă puf, perne, mesadă blană, obiecte casnice. Tel. 63 60 22. (49118)

BIBLIOTECA, birou, fotoliu florentin excelente, noi. Tel. 33 68 63. (49058)

VIND aparat ultraviolete Hannau, oglindă venețiană mare (hol). Buzău 2022. (48289)

VIND mașină tricotat nouă 6/80 cu un singur pat. Tel. 73 61 03. (48275)

VIND mașina cusut Podolskaia, mașină bărbierit Neva, costum lînă tricotat, fiș noi. Tel. 11 54 26. (48237)

VIND calorifer electric, butoi vin 50 l. și arzător gaze pentru teracotă. Tel. 31 41 18. (48017)

VIND frigider Saratov, funcționează excepțional. Tel. 21 84 57. (47956)

PIANINA perfectă stare vînd. Tel. 58 38 44. (47932)

VIND aparat mărit Opemus universal, aparat foto Kiev, Blitz Luci, toate noi. Tel. 18 80 37. (47912)

VIND aparat foto Praktica, aspirator Racheta, mașină spălat 120, aragaz, televizor Azur. Tel. 15 21 85 seara. (47888)

MAGNETOFON Național, radio medii și scurte, ambele japoneze, palton bărbătesc, toate noi. Tel. 16 11 44. (47662)

VIND magnetofon stereo Telefunken 207, microfon, televizor Record, divan, cuptor. 32 82 27. (47586)

TELEVIZOR Temp 6, magnetofon, ambele stare excepțională, vînd. Tel. 41 46 63. (47568)

MAGNETOFON Grundig, absolut nou. Tel. 24 96 37, seara. (45142)

VIND pianină August Förster, vioară concert, tafta albastră, aspirator Racheta. Tel. 51 74 67. (46889)

BOYLER 5 litri, 120 sau 220 volți, 1100 wați vînd. Tel. 61 14 52. (46306)

VIND mașină cusut Singer, suveică lungă (cartus), fotoliu pat, mașină gătit, toate perfectă stare. Tel. 11 10 40. (47236)

VIND butelie cu rășou. Drumul Taberei 35, bloc Z 43, ap. 35. (48282)

BUTELIE de aragaz vînd. Tel. 16 24 60 (47946)

VIND butelie aragaz. Tel. 14 73 56. (47476)

VIND butelie de aragaz, covor persan nou 2,50/3,50, palton bărbătesc. Tel. 61 22 88. (47209)

BUTELIE aragaz, cărucior import nou (de copil). Tel. 16 15 00. (47214)

VIND rășou aragaz 2 ochiuri, rășou 2 ochiuri cu petrol, arzător cu butelie. Tel. 61 03 04. (46832)

VIND butelie aragaz cu arzător. Tel. 56 13 67. (48597)

BUTELIE aragaz, patine cu ghete, vînd. Tel. 45 07 13. (48581)

BUTELIE aragaz vînd. Tel. 11 26 84. (49060)

BUTELIE cu aragaz vînd. Tel. 12 70 19, orele 8—13. (49044)

TABLOURI, gravuri, cărți literatură și artă, Urmuz din editura Unu, vînd. 33 68 39. (47861)

DANTURĂ aur, boyler electric, numai duminică, orele 11—13. Tel. 15 58 08. (48288)

VIND convenabil colecția completă Lumea 1963—1969. Tel. 15 95 81. (48274)

TABLOURI Petrașcu, Pallady, Ciucurencu etc., sufragerie, fotolii etc., pianină pentru începători, plită electrică cuptor trei ochiuri. Tel. 14 08 38 (48268)

HAINA astrahan nouă (în comandă), mohair scule, diverse. 51 30 00. (48243)

HAINA mouton excepțională vînd. Tel. 35 56 28. (48240)

VIND oglinzi, blănuri, tablouri, draperii, covoare, reviste, perne. Tel. 11 34 92. (48204)

BLANIȚA hermină, gulere carin, haine damă (îmblănită vulpe), plapumă, saltea lînă, plumuori noi, birou. Tel. 12 62 94. (47822)

GULER vulpe polară nou, diferite bucăți blană, vînd. Tel. 16 06 23. (48200)

PALTON bărbătesc bizam guler lutru, smoking, radiant aragaz, fuste, pantaloni tergal — import, pantaloni damă, covor lînă 260/135, rășou, electric 2 faze. 21 22 97. (48124)

VIND sobă teracotă, uși, scaun pian, arzător gaze. Tel. 12 19 00. (48108)

COLIER și brățară 18 karate. Căsuța agenției 48089, pînă la 25 noiembrie.

VIND cazan calorifer 4 mp, elementi radiator fontă, spălător dublu cu accesorii. Tel. 11 66 39. (48075)

VIND cadă fontă emailată, cazan baie plus accesorii. Tel. 22 13 48. (47968)

VIND butoaie din tablă 350, 200 litri, bidoanne 50—12 litri. 75 15 35. (47960)

VIND lînă mohair scule și costume bărbătești mari. Tel. 51 71 67. (47924)

VIND tablouri pictate, vază Gallé, Daum, bibelouri splendide, rășou electric 2 ochiuri, ambele curente. Tel. 1 80 35 Pitești. (47225)

CONVENABIL bijuterii splendide aur, gulere hermină superbe, argintărie. Tel. 23 21 72. (47883)

SPLENDIDĂ jachetă vulpi argintii, tablouri, tacîmuri alpaca, cozi păr. 12 30 76. (47854)

VIND haină nurci chinezești nouă, format mare. Tel. 31 74 39. (47852)

VULPE argintie superbă, guler vulpe roșie Alaska, vînd. Tel. 33 54 04. (47819)

BRAȚARA și medalion aur, montură modernă, artistică, vînd. Tel. 16 04 17. (47809)

VIND căruță nouă completă (pentru doi cai) Neacșu Ioana la Voica Vile Dulgheru, comuna Viziru, jud. Brăila. Tel. 23 27 98, între ora 11—13. (47766)

VIND haină astrahan nouă, casă bani, palton bărbătesc. Tel. 61 74 43. (47743)

MANTOU întreg vulpi argintii, perfectă stare și garaj. Tel. 12 75 92. (47659)

VIND vulpe polară, fotoaparat Zorki 4 (obiectiv Jupiter 8), blitz sovietic (alimentare rețea 220), tacîmuri Gerlach. Tel. 41 36 15. (47704)

RAMA cu ferestre fier cornier cu geamuri pentru balcon, avantajos. 43 05 12. (46862)

HAINA și jachetă astrahan, perfectă stare, căciulită și guler blană, nurci. Tel. 55 20 53. (46827)

VIND blană bizon pentru haină trei sferturi. Bd. Dimitrov 126. Berberian. (46257)

VIND landou + sport convenabil și turism Nasch tip 1928, incomplet. Tel. 43 06 54. (47208)

HAINĂ astrahan breitzschwantz persan splendidă, cutie franțuzească matlasată pentru lucru. Tel. 16 64 50. (47254)

VIND covor persan, radio cu picup, transformator 220/110. Tel. 24 73 04. (47172)

VIND haine lutru, mouton doré, mașină cusut Singer, perfectă stare. Tel. 12 05 50. (47014)

VIND convenabil jachetă — capă vulpi argintii, perfectă stare. Tel. 55 75 91. (47364)

HAINĂ de blană marmotă măsură mare, în bună stare, vînd convenabil. Tel. 17 73 97. (47342)

VIND haină imitație vizon, romanul Budenbrook, radio auto. Tel. 11 76 33. (48807)

CUMPĂRĂRI

CUMPĂR autoturism Volgă, Moskvici sau altă marcă. Tel. 45 10 62. (49306)

CUMPĂR Fiat 850 sau Volkswagen aconto 60% restul în rate, variante. Tel. 53 31 04. (48888)

CUMPĂR cazan calorifer 4—6 mp, prefer de fontă. 75 15 35. (47961)

PAILLARD 16 sau 2x8 de filmat cumpăr. Așteptă și provincia. Tel. 75 33 37. (47972)

TRABANT nerodat cumpăr. Vînd acvarii diferite mărimi. Tel. 43 04 86. (47996)

MERCEDES, Fiat 124, BMW 1600, Opel Record, Volkskaramanghia. Oferte căsuța agenției 48280.

FIAT 600, perfectă stare sau Trabant Kombi, indiferent starea. Tel. 22 09 46. (49433)

CUMPĂR calorifer electric, foto Exacta cu pentaprismă, aparat măsurat tensiunea arterială, tranzistor 4 game mărcile Blaupunkt, Schaublorenz sau Philips. Tel. 15 86 91. (49449)

SCHIMBURI DE LOCUINȚE

APARTAMENT 3 camere, hol, bucătărie, balcon, dependințe, cu lemne, separat cameră, bucătărie, hol, dependințe, cu gaze, adrese diferite, ambele în apropiere de Halele Obor, complet separate, avînd telefoane. Dorim două garsoniere duble, cu încălzire centrală sau gaze și telefoane. Preferabil sectorul 2 sau 3. Tel. 51 27 21 și 11 39 81. (49347)

CONSTANȚA — apartament bloc trei camere, pentru similar București. Tel. 14 73 56. (48454)

DOUĂ camere, dependințe, balcon mare, izolare termică deosebită, lîngă Institutul Inframicrobiologie ; doresc apartament similar, central. Tel. 18 00 13. (48490)

CEDEZ 4 camere, încălzire, Militari ; doresc garsonieră dublă, ultracentral și garsonieră. Variante. 32 78 82. (47291)

OFER garsonieră confort I, Drumul Taberei, plus 2 camere, baie, bucătărie, gaze, cinema Coșbuc — Modern ; doresc 2 camere bloc nou, Magistrală sau Drumul Taberei. Tel. 45 47 73, după ora 19. (47188)

SCHIMB apartament ultracentral, gaze teracote, curte ; cu apartament, intrări separate. Tel. 12 53 84. (47581)

GARAJ cu gaze, apă, str. Snagov ; schimb cu garaj str. Cristian Tell, apropiere. Tel. 22 02 08. (47597)

GARSONIERA completă Militari ; doresc apartament 2 camere, încălzire. Tel. 18 22 06. (47628)

CAMERA 16 mp, sobă gaze, acces baie, Bd. Republicii 76, etaj 1, sectorul 3 ; doresc cameră, parter, etaj 1, gaze-lemne, sector 1—3. (47740)

APARTAMENT 2 camere bloc Mihai Bravu ; doresc similar (gaze), Vatra Luminoasă, Balta Albă, Circ. Tel. 61 05 61. (47744)

CEDEZ apartament central, lemne ; pentru garsonieră, central, gaze. Tel. 23 21 72. (47883)

ULTRACENTRAL, 3 camere, hol, lemne ; doresc 1—2 camere confort I, sau 2, 3 camere confort II—III. Alte variante. Tel. 12 58 38. (47920)

OFER apartament 2 camere confort I, cartier Berceni ; doresc similar sau alte variante. Tel. 63 06 13. (48023)

APARTAMENT trei camere, dependințe, termoficare, Piața Chibrit ; doresc apartament două camere, încălzire, plus garsonieră. Tel. 18 76 70. (48104)

GARSONIERA confort I, termoficare, două camere, acces, Cișmigiu ; pentru apartament sau garsonieră dublă, încălzire. Tel. 13 04 04, seara. (48208)

CLUJ — ofer garsonieră, gaze, apă, doresc similar București. Ogrinja, Alunului 19, tramvai 10, capăt (Chitila). (48245)

SCHIMB garsonieră dublă, central, lemne, cu garsonieră confort I, alte variante. Tel. 11 40 03, după ora 17. (48248)

CRAIOVA — trei camere, dependințe, gaze, bloc nou ; doresc similar și variante, București Telefonați 552, 734, Craiova 1 17 89. (48256)

CENTRAL 3 camere, termoficare, pentru 2 camere și garsonieră. Exclus lemne. 18 54 01. (48272)

GALAȚI — apartament 2 camere cu dependințe, gaze, ultracentral ; doresc similar București, indiferent cartierul. Informații tel. 73 27 74. Tomescu. (48292)

ULTRACENTRAL — ofer garsonieră 16,50 m, calorifer, etaj I, gaze bucătărie, vestibul, baie, balcon, complet separat ; pentru garsonieră mare în aceleași condiții, eventual dublă, complet separat, numai ultracentral. Oferte serioase. Tel. 23 04 49, numai după amiază. (48398)

TREI camere decomandate, etaj I, termoficare, cartier Titan, pentru trei camere, încălzire centrală, cartierele Grivița, 1 Mai, Pajura, București Noi. Oferte serioase. Tel. 18 22 14. (49429)

CENTRAL, apartament elegant 2 camere, baie, bucătărie, dependințe, exclusivitate, telefon, loc garaj, lemne, cedez pentru garsonieră centrală, încălzire. 45 04 89 — 11 08 16. (49613)

ÎNCHIRIERI

CAMERĂ mobilată, unui domn sau la 2 fete, Bd. Șulea bl. 56 A, ap. 4 (Drumul Murguluj). (47109)

DOCTORIȚA caut central, cameră mobilată, încălzire centrală. Tel. 23 93 09. (49818)

PROFESOR doresc cameră mobilată, încălzire, pe linia troleibuzului 87, preferabil sectorul 5. Tel. 23 31 77. (49439)

FRAȚI ingineri, tineri, căutăm cameră bloc, eventual contra meditații. 41 17 33. (49165)

INTELECTUAL pensionar caut cameră, central, încălzire, intrare spațiu. Plătesc anticipat chiria. Tel. 13 25 37. (49319)

STUDENT caut cameră mică, mobilată, intrare separată, încălzire centrală, gaze. Tel. 16 01 09. (49376)

PRIMESC în gazdă 2 eleve, 2 studente. Bloc 51, sc. 3, et. 6, ap. 106, stația Valea Lungă. Militari. (47118)

INCHIRIEZ cameră mobilată la doi studenți(te). Tel. 16 51 99. (49002)

INTELECTUALI căutăm pentru un an garsonieră central, încălzire centrală, cu plata anticipat. Tel. 57 71 58. (48713)

GARAJ, gaze, lumină, apă, închiriez. Tel. 57 41 63, dimineața. (47879)

CAMERA 3/3 semimobilată, lîngă Consiliul Popular Grivița Roșie (unui vîrstnic). Rudeanu 38. (48062)

FRAȚI (inginer, economist), căutăm cameră mobilată, încălzire, intrare separată, central (eventual meditații). Tel. 62 29 98. (48180)

INCHIRIEZ cameră mobilată, ultracentral, la pensionar intelectual. Căsuța agenției 48253.

INCHIRIEM cameră mobilată, cu încălzire centrală, unui domn pensionabil. Căsuța agenției 47618.

LECȚII-MEDITAȚII

PROFESOR pregătesc matematică elevi conștiincioși, eventual la domiciliul solicitanților. 41 12 85. (48816)

ACORDEON lecții, metodă modernă, muzica ușoară și populară. Tel. 14 68 09. (48873)

STUDENT — matematică meditez orice clasă, admiteri. Cartier Berceni. Tel. 11 81 66. (48606)

INGINER cercetător pregătesc bacalaureat, admitere, matematici, fizică, chimie. Tel. 22 46 45. (48604)

FRANCEZA predau elevi și adulți, la domiciliul solicitantului. Tel. 23 74 87. (47351)

MEDITEZ matematici cl. V—IX, la domiciliul solicitantului. Tel. 51 58 98. (47363)

PREDAU matematică, fizică pentru studenți și elevi clasele XI—XII, bacalaureat. Tel. 21 12 35. (47143)

ADMITERE Medicină candidați provincie, pregătește medic primar. Pentru primirea lecțiunilor, rezumatelor recapitulative și chestionarelor, scrieți : Laurențiu, București 3, Orzari 96. (47200)

STUDENT Automatică IV meditez matematică, fizică orice nivel. Tel. 17 54 77. (46845)

CADRU didactic Politehnică asigur pregătire temeinică la matematică, pentru admitere în învățămîntul superior. Tel. 75 21 54. (46817)

DACTILOMODERNA. Cunoscutul profesor Duployen, str. 30 Decembrie 60, garantează reușita, încredințîndu-vi-se mașina acasă, două săptămîni. (46239)

LECȚII germană, franceză pentru elevi predau. Tel. 23 01 40. (47328)

PROFESOR română meditez admitere licee, facultăți (sinteze). Garantez asimilarea. Tel. 17 41 79. (46091)

INCEP pregătirea pentru admiteri (română, franceză, gramatică, literatură). Tel. 23 61 01. (45223)

PROFESORI cu practică didactică universitară pregătesc candidați pentru concursul admitere ASE (matematici, economie politică). Informații tel. 11 83 10, între orele 18—19. (44450)

LICENȚIAT tînăr dau lecții italiană, meditații română, franceză, pentru elevi. Tel. 11 74 10. (47589)

STUDENȚI Conservator, predăm teorie, pian, violoncel Începători, avansați. Tel. 12 53 97. (47627)

STUDENT Automatică meditez matematică, fizică orice nivel. Tel. 61 66 05. (47958)

CERCETATOR meditez matematică, fizică orice nivel, preferabil Balta Albă. Tel. 54 37 50. (48110)

PROFESOARĂ cu experiență meditez convenabil fizica, chimie pentru licee și examene fără frecvență. Tel. 24 76 36. (48173)

STUDENT matematici meditez matematică, fizică liceu, admitere facultăți. Tel. 15 70 52. (48227)

MEDITEZ fizică, matematică toate clasele. Tel. 13 07 86. (48244)

STUDENȚI Energetică V meditcăm convenabil matematica orice nivel. Tel. 11 23 20. (48247)

MEDITEZ matematică la domiciliul elevului, în perimetrul ultracentral. Tel. 17 10 40. (48450)

PIERDERI

PIERDUT certificat de 8 clase, seria 181446 nr. 198, eliberat la 23 mai 1970, de școala generală Vadurașca, Vrancea, pe numele Postolache Gh. Stănică. Il declar nul. (MP 964)

DECLAR nule, fiind pierdute, următoarele acte : proces verbal și inventarul (4 pagini) privind naționalizarea imobilului din fosta str. Pavel Tocencco nr. 8—10 (actuală str. Primăverii nr. 8—10), Orăștie, fostă proprietatea Birtler Adelina (decedată) și certificat deces seria D 3. nr. 454601 pe numele Birtler Etelka Luiza, eliberat la 30 decembrie 1967, cu numărul 1397. (MP 958)

PIERDUT carnet de tractorist nr. 6750 pe numele Nedelea Ion, eliberat de Departamentul Gostat. Il declar nul. (MP 969)

PIERDUT carnet muncă Og. 468042, pe numele Jicman Petre. Il declar nul. (MP 971)

PIERDUT pechinez negru, o lăbuță albă. Recompensă, Corbeni 18, prin Spătar. (49795)

GASIT cățel pechinez. Telefonați urgent 56 11 15. Cățelul suferă. Fără recompensă. (49791)

PIERDUT legitimație student pe numele Popovici Mugur — Cristian. O declar nulă. (48249)

ANUNȚURI DE FAMILIE

SIMBATA 17 octombrie s-au sărbătorit 50 ani de la căsătoria Elenei și Manoil Conovaru (cununia de aur). Cu această ocazie prietenii le doresc sănătate și viață lungă. (48273)

CU ocazia zilei de naștere tăticul îi urează lui Florin Pantelimon — la mulți ani ! (49405)

DIVERSE

AL. CAN.-GRADINARU mulțumește și pe această cale, doctorului Meiu, medic șef, doctorului Pungă și colectivului de asistente și surori al Spitalului „D. Marinescu" pentru îngrijirea deosebită acordată Elenei Grădinaru (Metta).

POLICLINICA cu plată nr. 4, Bd. Republicii nr. 123, tel. 16 76 60, acordă asistență medicală de înaltă calificare în următoarele specialități : stomatologie, ginecologie, radiologie, boli interne, chirurgie, dermatologie, endocrinologie, O.R.L., oftalmologie. Unitatea asigură efectuarea analizelor medicale de laborator prin Laboratorul din str. Zece Mese nr. 22 (lîngă Foișorul de Foc). (3642)

ABSOLVENȚII liceului Mihai Viteazul, promoția 1960, clasele profesorilor Marinescu și Rațiu sînt rugați a telefona urgent la 51 16 02. (Athanasiu) și 14 77 76 (Georgescu) pentru organizarea întîlnirii aniversare. (49453)

ATELIERUL perdele artistice lenjerie de corp și pat Irene Krebs, s-a mutat în str. Gheorghe Costaforu 16. Tel. 61 36 79. (48989)

DORMITOARE, sufragerii execută, transformă, lustruiește, maistru specialist autorizat. Dumitrescu, tel. 12 95 56 (46863)

IOANIȚESCU Petre, cu ultimul domiciliu în București, str. Tunari 43, sectorul 2, este citat în fața Tribunalului Municipiului București, secția V, civilă, la 1 decembrie 1970, orele 13, dosar 5085/1970, în proces cu Marcu Ilie și Maria. (49531)

IN asociație mică constituită legal, cedez loc apartament valoare integrală. 77 20 90. (49210)

CAUT asociat pentru terminare construcție casă. Vînd casă veche. 51 12 44 (46924)

OFER pensiune și spațiu la persoane vîrstnice, singuri. Tel. 11 74 67. (46889)

DECESE

SOȚIA, fiul, nora, cumnatul, cumnatele și cuscrii cu adîncă plecăciune pentru viața și suferințele lui, anunță stingerea dragului lor **LEON VALDMAN.** Incinerarea are loc azi 15 noiembrie, ora 12, la crematoriul Cenușa. (50253)

OLGA, Dan și Tori anunță cu aceeași nemărginită durere împlinirea unui an și a șapte ani de la plecarea dintre ei a dragilor lor dr. **GEORGE SOMNEA** și **NATALIA SOMNEA** (Titișor). Un gînd pios și o lacrimă pentru sufletele lor alese. (92273)

SOȚIA și Elena sora (Paris — Franța) anunță cu regret împlinirea unui an de la decesul bunului și respectatului soț și frate, actorul **LICA RADULESCU.** (49104)

ASTAZI se împlinesc 15 ani de la decesul lt. colonel (r) **ROATA VICTOR.** (48961)

FAMILIA îndurerată anunță împlinirea unui an de la decesul scumpei lor **ELENA MARCOVSCHI** — Nana.

Excelenței Sale Domnului ION GHEORGHE MAURER

Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România

BUCUREȘTI

Fiind foarte mișcat de delicata dumneavoastră atenție, vă mulțumesc călduros și vă asigur că voi depune eforturi pentru întărirea legăturilor de prietenie dintre țările noastre.

HEDI NOUIRA
Prim-ministru al Republicii Tunisiene

SOLEMNITATEA DECORĂRII PROF. DR. IANCU GHIȚĂ JIANU

Sîmbătă dimineața, în cadrul unei solemnități care a avut loc la Consiliul de Stat, tovarășul Vasile Vîlcu, vicepreședinte al Consiliului de Stat, a înmînat Ordinul „Meritul sanitar" clasa I profesorului dr. Iancu Ghiță Jianu, pentru activitate îndelungată și merite deosebite în domeniul medical, cu prilejul împlinirii vîrstei de 90 de ani.

La solemnitate au luat parte tovarășii Constantin Stătescu, secretarul Consiliului de Stat, și Dan Enăchescu ministrul sănătății.

Cu acest prilej, în numele Consiliului de Stat, al tovarășului Nicolae Ceaușescu, personal, tovarășul Vasile Vîlcu a felicitat pe cel decorat pentru bogata sa activitate depusă în slujba medicinii românești, pentru ridicarea a numeroase promoții de specialiști, urîndu-i multă sănătate și fericire.

Exprimîndu-și emoția și bucuria, prof. dr. Iancu Ghiță Jianu a mulțumit Consiliului de Stat, tovarășului Nicolae Ceaușescu pentru înalta distincție acordată.

Manifestări consacrate aniversării semicentenarului partidului

PIATRA NEAMȚ (coresp. R.l. Const. Azoiței). Și în orașele și satele din județul Neamț au loc în aceste zile numeroase manifestări politice și cultural-artistice consacrate împlinirii a 50 de ani de existență a Partidului Comunist Român. Astfel, la clubul Uzinei de țevi din Roman a fost organizată o emisiune săptămînală permanentă intitulată „Pagini de istorie" în cadrul căreia sînt evocate aspecte din lupta și cuceririle revoluționare ale oamenilor muncii din țara noastră, conduși de partid. La clubul întreprinderii mecanice din Roman, șirul manifestărilor închinate acestui eveniment a fost deschis cu expunerile : „Un sfert de veac de la Conferința națională a partidului" și „Importanța grevei generale din 1920 pentru crearea Partidului Comunist Român". În același timp la clubul Centralei din Bicaz a avut loc un montaj literar muzical cu tema : „Te slăvim partid iubit", iar la Potoci expunerea : „Doftana leagăn al mișcării comuniste din România".

BRAȘOV (coresp. R.l. Ion Piticu). În orașele și comunele județului Brașov continuă să se desfășoare ample manifestări politice și cultural-artistice consacrate aniversării a 50 de ani de la crearea P.C.R. În prezența unui numeros auditoriu cadrele universitare N. Madar și M. Băltescu au ținut la Casa de cultură a studenților expuneri pe tema : „Un sfert de veac de la Conferința națională a P.C.R." și „50 de ani de la greva generală din 1920". La Palatul culturii din Brașov și în numeroase alte așezăminte culturale din județ s-au ținut expuneri similare.

★

TG. MUREȘ (coresp. R.l. — I. Deleanu). În cadrul ciclului de manifestări „O glorioasă aniversare" închinate semicentenarului Partidului Comunist Român, un grup de scriitori din Tg. Mureș s-au întîlnit cu cetățeni din comuna Sărmașu, întîlnire la care au participat Romulus Guga, Mihai Sin, Bartis Ferencz, Dan Culcer și Andrei Freamăt. A precedat deschiderea universității populare din această localitate.

Centenarul liceului „Nicu Gane" din Fălticeni

FĂLTICENI (coresp R.l. — N. Senciuc). Ieri s-au încheiat manifestările prilejuite de sărbătorirea centenarului liceului „Nicu Gane" din Fălticeni.

La adunarea jubiliară, care a avut loc la Casa orășenească de cultură, au luat cuvîntul tovarășii Emil Bobu membru al C.C. al P.C.R., prim secretar al Comitetului județean Suceava al P.C.R., președintele consiliului popular județean și Virgiliu Radulian, adjunct al ministrului învățămîntului, președintele Consiliului Național al organizației pionierilor, Viorica Rotăreasa directoarea liceului „N. Bălcescu" din Pitești, Rodica Alexandru directoarea liceului „Ștefan cel Mare" din Suceava, Doina Cosma directoarea liceului „Nicu Gane", Constantin Ciopraga, membru corespondent al Academiei de științe Sociale și Politice etc.

Într-o atmosferă de puternic entuziasm cei prezenți la adunarea jubiliară au adresat un mesaj **C.C. AL P.C.R., tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU** în care se spune printre altele : **„Vă mulțumim din inimă, mult stimate tovarășe secretar general, pentru felicitările cordiale și cuvintele calde de îmbărbătare pe care ni le-ați adresat în acest moment înălțător, de neuitat. Ele sînt o nouă și grăitoare dovadă a grijii pe care partidul și statul o acordă dezvoltării și modernizării învățămîntului românesc, un îndemn însuflețitor în activitatea instructiv-educativă. Animați de nobilele idealuri ale comunismului, de grandiosul program al făuririi societății socialiste multilateral dezvoltată, de tradițiile acestui lăcaș, noi profesorii făgăduim solemn că vom munci cu dăruire pentru a perfecționa neîncetat procesul de învățămînt spre a asigura elevilor ce ne-au fost încredințați o bună pregătire de cultură generală și tehnico-practică, să-i formăm ca cetățeni vrednici ai României socialiste".**

Festivitățile s-au încheiat cu un frumos program artistic, și cu deschiderea unei expoziții documentare.

PRIMIRE LA CONSILIUL DE MINIȘTRI

Tovarășul Ion Pățan, membru al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, a primit sîmbătă la amiază delegația Partidului Congolez al Muncii (Brazzaville), condusă de tovarășul Justin Lekoundzou, membru al Biroului Politic al Partidului Congolez al Muncii, împuternicit pentru întreprinderile industriale de stat, care, la invitația C.C. al P.C.R., face o vizită în țara noastră.

La primire, care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, a participat Jean Baptiste Lounda, însărcinat cu afaceri ad-interim al Republicii Congo la București.

Cu acest prilej au fost discutate probleme privind dezvoltarea relațiilor economice bilaterale. (Agerpres)

Amatorii de excursii pot admira acum panorama Brașovului de la înălțimea celui mai nou teleferic cu cabine pus în funcțiune în această toamnă

AGENDA ZILEI • AGENDA ZILEI

La Institutul agronomic „Nicolae Bălcescu" din București a fost creată Facultatea de economie a agriculturii. Noua unitate de învățămînt superior a luat ființă prin transferarea secției de economie a agriculturii de la Facultatea de economie a producției, din cadrul Academiei de Studii Economice, la Institutul agronomic bucureștean.

Durata procesului de învățămînt în cadrul noii facultăți este de 4 ani — la cursurile de zi — și de 5 ani — la cursurile fără frecvență.

■

Ministerul Învățămîntului și Academia de Științe Sociale și Politice au organizat sîmbătă, la București, Simpozionul „J. A. Komenski-Comenius și contemporaneitatea", consacrat împlinirii a 300 de ani de la moartea celebrului pedagog ceh.

Pe ordinea de zi a simpozionului sînt înscrise comunicări relevînd variate aspecte ale activității creatoare desfășurată de J. A. Komenski-Comenius.

Cu același prilej, în incinta Casei corpului didactic a fost amenajată o interesantă expoziție cuprinzînd lucrări, imagini și documente ilustrative pentru viața și munca desfășurată de J. A. Komenski-Comenius.

■

În satul Troița, comuna Găleși, din județul Mureș are loc azi o manifestare legată de împlinirea a 200 de ani de existență a Școlii generale de 10 ani din localitate, cu limba de predare maghiară. Cu ocazia sărbătoririi bicentenarului, manifestare organizată de Consiliul popular județean și Consiliul județean al oamenilor muncii de naționalitate maghiară, se va deschide o expoziție cuprinzînd documente privind istoria școlii ca și lucrări de artă aplicată realizate de elevi.

■

La Palatul culturii din Ploiești, Întreprinderea de comerț exterior „METRIMPEX" din Budapesta a deschis o expoziție cu aparate de măsură și instalații de laborator care se folosesc în industria petrolului. În cadrul aceleiași expoziții, firma „Videoton" expune aparatul „Memorie pe bandă magnetică cu mai multe canale" care poate fi întrebuințat în diverse domenii : aviație, căile ferate, traduceri etc.

■

Sărbătorirea zilei Mărcii Poștale Românești a fost consemnată sîmbătă printr-o adunare festivă, care a avut loc în sala Clubului Ministerului Industriei Lemnului din Capitală. Despre însemnătatea acestui eveniment, a succeselor de prestigiu obținute de cei peste 40 000 de filateliști români la expozițiile și concursurile din țară și străinătate, a vorbit dr. Valeriu Neaga, vicepreședinte al Asociației Filateliștilor.

■

Astăzi se deschid cursurile Centrului de formare, perfecționare și de studii pentru cadrele din industria hotelieră și de turism — centru care a luat ființă recent în cadrul Oficiului Național de Turism.

În dimineața aceasta are loc începerea cursurilor la Snagov pentru directorii complexelor hoteliere, mîine se vor deschide cele de la Posada și Sinaia („Palas" și „Cumpătul"), iar marți cele de la Complexul „Dunărea" — Sinaia.

■

În anul 1971 țara noastră va participa la peste 100 de tîrguri și expoziții internaționale. Circa 50 de expoziții, organizate sub egida Camerei de Comerț, vor avea un caracter colectiv : expoziții naționale, expoziții generale de mărfuri și standuri de produse pe ramuri industriale în cadrul tîrgurilor internaționale. Totodată, economia noastră va continua să fie reprezentată la manifestări specializate pe ramuri industriale, construcția de mașini deținînd o poziție preponderentă.

Reînnoiți-vă abonamentul pentru anul 1971 la ziarul

România liberă

COTIDIANUL CONSILIULUI NAȚIONAL AL FRONTULUI UNITĂȚII SOCIALISTE

Abonamentele se primesc la toate oficiile și agențiile P.T.T.R. de la orașe și sate, factorii poștali, difuzorii de presă din întreprinderi și instituții.

AM AFLAT PENTRU DV.

Măsuri pentru înlesnirea aprovizionării cu combustibil a populației Capitalei

O dată cu încheierea — în aceste zile — a acțiunii de aprovizionare a populației Capitalei cu cantitățile de lemne de foc și cărbuni prevăzute pentru anul 1970 Consiliul Popular al Municipiului București, a stabilit ca, **începînd de luni 17 noiembrie și pînă la 15 martie, să se livreze — la cerere — orice cantitate de lemne de foc și cărbuni, fără nici un fel de programare.** Aceasta, pentru a se înlesni procurarea unor cantități suplimentare, necesitate de consumul pe perioada iernii.

O altă importantă măsură — care va intra în vigoare tot de luni — este aceea a începerii efectuării de comenzi prealabile de combustibil pentru anul 1971, la toate depozitele din Capitală. Formularele destinate acestui scop au fost puse la dispoziția cetățenilor la depozite încă de la 15 octombrie și ele se vor găsi în continuare.

Pentru a se preîntîmpina anumite deficiențe înregistrate, — cu același prilej — în cursul iernii trecute, în afara devansării termenului de efectuare a comenzilor, s-a luat măsura întăririi personalului din depozite cu 2-6 salariați din cadrul Centralei Întreprinderii „Combustibilul", în funcție de densitatea populației din raza de deservire. Acești salariați vor sta la dispoziția cetățenilor, în scopul întocmirii operative a comenzilor prealabile.

UN NOU CINEMATOGRAF LA ARAD

ARAD (coresp. R.l., Ion Medoia). La Arad, pe Bd. Central al orașului a fost dat în folosință un modern cinematograf denumit „Dacia". Noul lăcaș de cultură cu o capacitate de 750 de locuri este prevăzut cu ecran panoramic, proiecția și sonorizarea făcîndu-se cu aparatură automată. Realizat după un proiect al unui colectiv de arhitecți din localitate noul edificiu a fost conceput după soluții arhitectonice moderne : aer condiționat, pereții și tavanul tapisați etc., care îi măresc gradul de confort.

100 DE SATE DOBROGENE CU REȚELE PROPRII DE APĂ POTABILĂ

CONSTANȚA (coresp. R.l. — I. Popovici). În comuna Viile, din județul Constanța s-au amenajat un puț cu un debit de 20 m.c. pe secundă, conducte și agregate, care asigură necesarul cu apă potabilă pentru toate gospodăriile din localitate. Întreprinderea de foraje și alimentație cu apă din Constanța execută în prezent lucrări asemănătoare și în alte localități rurale, printre care : Cobadin, Adamclisi, Carasu, etc. Pînă acum locuitorii din aproape 100 de localități din acest județ dispun de apă potabilă la robinet.

DEZVOLTAREA ORAȘULUI BABADAG

TULCEA (coresp. R.l. — I. Popovici). În orașul Babadag din județul Tulcea s-a terminat modernizarea centrului civic care cuprinde pe lîngă clădirile unor instituții locale, două magazine universale, un complex meșteșugăresc pentru servirea populației și alte noi construcții moderne. În cursul acestui an vechea localitate dobrogeană și-a sporit zestrea edilitară cu trei blocuri de locuințe, creîndu-se totodată noi spații verzi prin plantarea unui număr de 2 360 pomi și arbuști, baze sportive, noi rețele electrice cu o lungime de 1 500 metri etc. De menționat că la efectuarea lucrărilor de gospodărire și înfrumusețare a orașului, prin munca patriotică a cetățenilor în orele libere, s-a economisit suma de 1 298 175 lei.

MODERNIZĂRI EDILITARE LA GIURGIU

GIURGIU (coresp. R.l. — M. Georgescu). În municipiul Giurgiu, constructorii de locuințe au predat în aceste zile, la cheie, viitorilor locatari încă 164 de apartamente. De asemenea, ei au terminat lucrările de finisaj, la noul internat al școlii de construcții ce va avea o capacitate de 300 de locuri. În ultima vreme în orașul de pe malurile Dunării, a fost dezvoltată și modernizată și rețeaua comercială. În cartierul gării, a fost dat în folosință un mare magazin alimentar cu autoservire, iar în centrul orașului urmează să se deschidă în curînd noi unități comerciale și un nou restaurant cu autoservire. De asemenea, în port sînt în plină desfășurare lucrările de construcție a unui modern restaurant turistic.

2 400 FAMILII ÎN CASE NOI

CLUJ (coresp. R.l. — Al. Kiss). În timp ce pe planșetele proiectanților clujeni se definitivează contururile construcțiilor social-culturale ale anului viitor, constructorii de pe șantierele județului supun recepției noi și noi roade ale muncii lor. Pînă în prezent, la Cluj, Turda, Cîmpia Turzii, Dej, Gherla și Huedin au fost atribuite cetățenilor un număr de 2 400 apartamente de diverse grade de confort, dintre care 665 proprietate personală. Potrivit programului, alte cîteva sute de apartamente se află în plină fază de finisaj, urmînd ca ele să fie date în folosință pînă la sfîrșitul anului.

VAMĂ LA BACĂU

BACĂU (coresp. R.l., Const. Azoiței). Începînd cu data de 16 noiembrie, în localitate își va începe activitatea Vama — Bacău. Noua unitate vamală care funcționează în localul Oficiului P.T.T.R. de pe strada Nicolae Bălcescu efectuează operațiuni de vămuire pentru colete conținînd diferite cadouri, tipărituri, discuri, diafilme expediate în alte țări de persoane particulare. Ea asigură în același timp asistență vamală întreprinderilor interesate din localitate.

HOTELE TURISTICE ÎN VALEA JIULUI ȘI LA TR. MĂGURELE

DEVA (coresp. R.l., I. Cojocaru). Într-un frumos peisaj alături de noul baraj de la Valea de Pești din Valea Jiului se construiește acum un hotel turistic. El este numai o completare la zestrea turistică a județului Hunedoara. Anul acesta în orașul Hunedoara s-a dat în folosință un modern hotel împreună cu alte anexe pentru primirea și cazarea turiștilor. Cu cîteva săptămîni în urmă în centrul orașului Deva a început de asemeni construcția unui complex turistic care va avea hotel-restaurant și alte anexe.

★

TR. MĂGURELE (coresp. R.l. — Th. Flămînzeanu). În localitate a început construcția unui modern hotel ce va avea 8 etaje. Noul edificiu edilitar care se înscrie în cadrul măsurilor ce se iau pentru modernizarea orașului urmează să fie terminat în cursul anului 1971. La parterul viitorului edificiu vor funcționa un restaurant, o unitate de alimentație publică, precum și un modern bar.

Lucrări pentru valorificarea lacurilor din stațiunea Țintea

BĂICOI (coresp. R.l. — Al. Mihai) Cunoscute încă din 1910 pentru calitățile lor terapeutice, izvoarele din Țintea (Valea Stelii) orașul Băicoi, au fost folosite, în vara trecută pentru băi reci, de peste 16 000 cetățeni. În urma unui studiu întreprins de specialiști, a reieșit că apele lacurilor de la Țintea sînt eficiente în tratarea artritelor, poliartritelor, poliartritelor cronice sau afecțiunilor ginecologice, lombosciatice etc. Ținîndu-se seama de aceasta, comitetul executiv al Consiliului popular județean Prahova a aprobat fonduri pentru efectuarea lucrărilor de valorificare a acestor resurse naturale balneare.

În prezent aceste lucrări sînt în plină desfășurare și se prevede ca în sezonul balnear 1971, la Țintea să funcționeze un complex balnear format din două lacuri cu apă sărată și nămol iodat de circa 2500 m.p., 20 cabine-vestiar, 30 cabine cu căzi pentru băi calde, două săli pentru tratamente terapeutice, 1 cabinet medical și grup social. În jurul lacurilor va fi amenajată o plajă în trei terase, un teren pentru jocuri sportive, terenuri de joacă pentru copii și locuri pentru parcarea autoturismelor. Pentru cazarea oaspeților, vor fi montate, în prima fază, un număr de căsuțe camping, iar masa — pentru cei ce doresc — va fi asigurată la restaurantul pensiune din apropiere.

AVANSEAZĂ CONSTRUCȚIA MAGISTRALEI PESTE MUNȚII FĂGĂRAȘULUI

BRAȘOV (coresp. R.L. I. Piticu). Lungă de aproximativ 80 kilometri, o nouă magistrală turistică va lega în viitor Transilvania de Muntenia, trecînd peste munții Făgărașului. Începută în 1968, această șosea lată de 5,5 metri și acoperită cu macadam va fi dată în exploatare în 1973 (pînă acum s-au executat lucrările numai pe versantul nordic, peste 15 kilometri). După aprecierea specialiștilor, acest drum turistic atinge cea mai mare altitudine din țara noastră. Traseul traversează munții Făgăraș, pe lîngă cabana Bilea-cascadă (cota 1234 m.), trece pe sub căldarea lacului Bilea, atinge creasta munților Făgăraș, prin vîrfurile Paltin și Capra. Coborînd apoi spre lacul de acumulare și hidrocentrala de pe Argeș, de la barajul Vidraru se îndreaptă spre Curtea de Argeș, făcînd astfel joncțiunea între drumurile naționale nr. 1 și 7 C. Frumusețea sălbatică a naturii, pitorescul reliefului, viaductele, tunelele, serpentinele fac din acest traseu un drum turistic unic în țara noastră.

O CONTRIBUȚIE IMPORTANTĂ LA DEZVOLTAREA PRIETENIEI ȘI COLABORĂRII ROMÂNO - POLONE, LA COOPERAREA ȘI PACEA INTERNAȚIONALĂ

(Urmare din pag. 1)

caracterizează relațiile de tip nou dintre țările socialiste.

Așa cum se arată în Comunicatul publicat la încheierea vizitei cele două delegații au constatat cu satisfacție că colaborarea multilaterală dintre Republica Socialistă România și Republica Populară Polonă se dezvoltă continuu, corespunzător intereselor ambelor popoare, cauzei întăririi unității și coeziunii țărilor socialiste.

Tratatul româno-polon, pornind de la faptul că realizările însemnate dobîndite de cele două țări creează posibilități tot mai largi pentru dezvoltarea fructuoasă a colaborării bilaterale, înscrie hotărîrea ambelor țări de a dezvolta și mai mult colaborarea reciproc avantajoasă pe multiple planuri — politic, economic, tehnico-științific, cultural și în alte domenii. În acest context, în cadrul convorbirilor ce s-au desfășurat în timpul vizitei înalților oaspeți polonezi, o atenție deosebită a fost acordată problemelor lărgirii și perfecționării continue a colaborării economice și tehnico-științifice. Părțile și-au exprimat satisfacția pentru faptul că, în cincinalul viitor, livrările reciproce de mărfuri vor spori cu circa 60 la sută față de realizările perioadei 1966—1970, ponderea principală deținînd-o, ca și pînă acum, mașinile și utilajele. Totodată, s-a constatat că există numeroase posibilități de dezvoltare continuă a colaborării, specializării și cooperării în producție, mai cu seamă în industria constructoare de mașini, în industria siderurgică, chimică, electronică, în automatică și construcții navale, în agricultură, comerțul exterior și în alte domenii și s-a luat hotărîrea de a valorifica mai bine aceste posibilități în viitor.

Ca urmare, s-au dat indicații Comisiei guvernamentale româno-polone de colaborare economică să elaboreze și să supună spre aprobare celor două guverne propuneri concrete de cooperare în aceste domenii. Importanța acordată de cele două părți dezvoltării în continuare a colaborării economice și tehnico-științifice bilaterale, se reflectă și în faptul că în cursul vizitei a fost semnat un protocol privind rezultatele convorbirilor dintre cele două delegații de partid și guvernamentale, asupra acestui aspect al relațiilor româno-polone.

Noul Tratat, consemnînd unele obiective esențiale ale politicii externe a celor două țări, dă glas voinței României și Poloniei de a contribui în continuare la dezvoltarea prieteniei, colaborării multilaterale și unității dintre statele socialiste. Statul nostru consideră că amplificarea relațiilor de colaborare între statele socialiste trebuie să ducă la înflorirea fiecărei națiuni socialiste, libere și independente și pe această bază la sporirea potențialului întregului sistem mondial socialist, la întărirea unității sale, la creșterea influenței ideilor socialismului în lume.

România și Polonia afirmă hotărîrea de a promova neabătut politica de coexistență pașnică între state cu sisteme sociale diferite, de a-și uni eforturile și de a conlucra, împreună cu celelalte țări socialiste, cu toate popoarele lumii, la asigurarea păcii și securității, la soluționarea marilo probleme care stau în fața omenirii. Interesele păcii și colaborării internaționale cer eliminarea forței și amenințării cu folosirea forței, a politicii de dictat și dominație promovată de imperialiști, impun soluționarea tuturor problemelor litigioase interstatale pe cale politică, prin tratative pe baza egalității și stimă reciprocă. Este necesar să fie stinse cît mai grabnic focarele de conflicte și încordare, cum sînt cele legate de războiul purtat de Statele Unite în Vietnam și conflictul din Orientul Apropiat. Viața arată că în condițiile actuale, soluționarea durabilă a problemelor internaționale poate fi asigurată numai cu participarea tuturor statelor mari și mici, numai ținîndu-se seama de dorința popoarelor de a trăi libere, de a fi respectat dreptul sacru al fiecărui popor de a decide singur asupra propriului său destin.

Potrivit Tratatului, România și Polonia se angajează să militeze în continuare pentru îmbunătățirea situației în Europa, pentru întărirea securității și apărarea păcii, pentru extinderea colaborării între statele europene. În calitate de țări ale continentului european, popoarele român și polonez sînt interesate ca în Europa să fie instaurat un climat trainic de pace și securitate. Evident, în acest scop este necesar să se pornească de la realitățile concrete apărute în perioada postbelică, în primul rînd de la recunoașterea inviolabilității granițelor statornicite după încheierea războiului, inclusiv a frontierei Oder-Neisse. Totodată, se impune recunoașterea de către toate statele a Republicii Democrate Germane, normalizarea relațiilor cu ambele state germane și asigurarea participării lor la viața politică internațională. Țara noastră apreciază ca un important fapt pozitiv pe calea lichidării reziduurilor celui de-al doilea război mondial, semnarea Tratatului sovieto—vest-german și consideră drept o contribuție însemnată la îmbunătățirea situației din Europa tratativele dintre Republica Populară Polonă și Republica Federală a Germaniei, pentru normalizarea relațiilor dintre ele. Cauza securității europene și colaborării pe continentul nostru ar fi în mod favorabil promovată de reunirea conferinței general europene, propusă de țări socialiste din Europa. O mare importanță în aceeași direcție ar avea-o oprirea cursei înarmărilor, trecerea la măsuri practice de dezarmare, și în primul rînd la măsuri de dezarmare nucleară. Efecte deosebit de pozitive ar avea-o lichidarea blocurilor militare, lichidarea bazelor militare de pe teritoriile altor state, retragerea trupelor străine în granițele naționale. România și-a afirmat și cu acest prilej hotărîrea de a acorda în viitor o atenție neslăbită activității pentru crearea de zone denuclearizate, ale păcii și bunei vecinătăți între state.

Este un motiv de satisfacție pentru opinia publică din țara noastră să constate, la capătul a trei zile de activitate rodnică, că vizita în țara noastră a delegației de partid și guvernamentale a Republicii Populare Polone, condusă de tovarășii Gomulka și Cyrankiewicz, convorbirile între conducătorii celor două țări, întîlnirile cu poporul român, documentele semnate, se înscriu ca un moment de seamă în dezvoltarea relațiilor de prietenie și alianță dintre popoarele român și polonez. Încheierea și semnarea noului Tratat, transpunerea în practică a prevederilor sale, vor contribui la întărirea și mai puternică a prieteniei și colaborării dintre cele două țări, dintre partidele noastre, dintre popoarele român și polonez, vor servi cauzei întăririi unității și coeziunii țărilor socialiste, creșterii forțelor socialismului și păcii în lume.

SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

• **ASTĂZI** se desfășoară jocurile etapei a 10-a a campionatului diviziei A la fotbal. Derbiul etapei este programat la Ploiești unde, cu începere de la ora 12,30, echipa locală Petrolul va primi replica formației Dinamo București. Cele două jocuri programate în Capitală se vor disputa în cuplaj pe stadionul Republicii după următorul program : ora 12,00: Rapid București — C.F.R. Cluj ; ora 14,30 : Steaua București—Steagul Roșu Brașov. În țară, cu începere de la ora 14,30, se vor desfășura următoarele partide : U.T. Arad — Universitatea Craiova ; Farul Constanța—C.F.R. Timișoara ; Jiul Petroșeni—Sport Club Bacău ; Universitatea Cluj—F.C. Argeș ; Politehnica Iași—Progresul București.

În cadrul emisiunii „Sport și muzică", stațiile noastre de radio vor transmite cu începere de la ora 14,15 aspecte de la toate partidele care se desfășoară la acea oră. Transmisia se va face pe programul I.

• **SALA FLOREASCA** din Capitală găzduiește astăzi dubla întîlnire amicală de tenis de masă dintre selecționatele feminine și masculine ale R.P. Chineze și României. Primele partide vor avea loc cu începere de la ora 17,00.

• **ÎN RUNDA A 4-a** a turneului interzonal de șah de la Palma de Mallorca, marele maestru american Bobby Fischer l-a învins în 30 de mutări pe Filip, iar maestrul mongol Tudev Uitumen a remizat cu Gligorici. Panno (cu piesele negre) a cîștigat la Jimenez. A fost consemnată remiza în partidele Ivkov — Matulovici, Uhlmann — Smîslov, Taimanov — Hubner, Suttles — Hort. Celelalte partide, printre care Larsen — Polugaevski, s-au întrerupt. În clasament conduc Uitumen (R.P. Mongolă) și Fischer (S.U.A.) cu cîte 3,5 puncte fiecare, urmați de Uhlmann (R.D. Germană), Panno (Argentina) — 2,5 puncte Gheller (U.R.S.S.), Larsen (Danemarca) — 2 puncte (1) etc.

• **NICI UN JUCĂTOR** australian nu s-a calificat în semifinalele marelui turneu internațional de tenis de la Paris. Ultimul dintre ei rămas în cursa pentru victoria finală, campionul Ken Rosewall, a fost învins surprinzător cu 7—6, 6—2 de tînărul jucător francez Georges Goven, cel care în turul anterior îl eliminase și pe Roy Emerson. În semifinală Goven îl va întîlni pe americanul Arthur Ashe învingător cu 6—4, 6—7, 6—2 în fața englezului Roger Taylor. În cea de-a doua semifinală vor juca doi americani : Marty Riessen (care l-a întrecut cu 7—6, 6—0 pe Pancho Gonzales) și Stan Smith (care a dispus cu 7—5, 6—4 de Dennis Ralston).

• **CA ȘI ÎN ALTE EDIȚII**, desfășurarea Jocurilor Olimpice de la München din 1972 va fi filmată. Bineînțeles că numărul acelora care vor căpăta aprobarea necesară nu va fi mare. De pe acum și-au anunțat candidatura trei cunoscuți cineaști din R.F.G. și anume Willy Bogner, Peter van Zahn și Günther Sachs.

• **CUNOSCUTUL** jucător de fotbal Uwe Seeler a împlinit recent 34 ani (în prezent s-a retras din activitatea competițională). Cu acest prilej el a primit mii de felicitări iar printre ele și o scrisoare de... amenințare cu moartea. Glumă de prost-gust sau o amenințare directă ? Oricum, poliția a luat măsuri de prevedere.

• **LA NEW YORK** a avut loc premiera unui film de lung metraj intitulat „A.K.A. Casius Clay" care prezintă viața cunoscutului pugilist de culoare. Filmul, care s-a bucurat de un uriaș succes, a fost realizat de Joe Jacobs care este și posesorul unei extraordinare colecții de filme dedicate boxului.

• **MARYLIN NEUFVILLE**, recordmenă mondială la 400 m în 51" (18 ani) a declarat că la Jocurile Olimpice din 1972 de la München ea va alerga sub culorile țării sale, Jamaica. Tînăra campioană este de părere că recordul ei va fi îmbunătățit la Jocurile Olimpice, ajungîndu-se și sub 50 de secunde.

• **FEDERAȚIA** internațională de natație pregătește „minimele" olimpice pentru München. Întrucît nivelul recordurilor mondiale a crescut substanțial, forul de specialitate a anunțat că standardurile care vor permite prezența înotătorilor la Jocurile Olimpice din 1972 vor fi cu mult mai severe decît în ediția precedentă.

ACORD ASUPRA TEXTULUI TRATATULUI CU PRIVIRE LA NORMALIZAREA RELAȚIILOR POLONO - VESTGERMANE

VARȘOVIA 14 (Agerpres).— Cea de-a 7-a rundă a convorbirilor politice polono-vestgermane s-a încheiat sîmbătă dimineața la Varșovia. După cum precizează agenția P.A.P., delegațiile celor două țări la convorbirile începute la 3 noiembrie a.c. au căzut de acord asupra textului tratatului cu privire la normalizarea relațiilor dintre R.P. Polonă și R.F. a Germaniei.

Walter Scheel, ministrul afacerilor externe al R.F. a Germaniei, care a condus delegația țării sale la convorbiri a părăsit capitala poloneză. Agenția P.A.P. anunță că ministrul vest-german va reveni la Varșovia la 18 noiembrie, dată la care tratatul asupra căruia părțile au căzut de acord va fi parafat.

Convorbire cordială între ministrul de externe al R. P. Polone, Ștefan Jedrychowski și omologul său vestgerman, Walther Scheel, la puțin timp după încheierea celei de-a 7-a runde a convorbirilor politice, în zorii zilei de sîmbătă care a dus la un acord asupra textului tratatului privind normalizarea relațiilor dintre cele două state.

Kim Ir Sen reales secretar general al C. C. al Partidului Muncii din Coreea

PHENIAN 14 (Agerpres) — Întrunit în prima sa ședință plenară, noul Comitet Central al Partidului Muncii din Coreea, desemnat la cel de-al V-lea Congres al partidului, l-a reales pe tovarășul Kim Ir Sen în funcția de secretar general al C.C., informează agenția A.C.T.C. A fost anunțată, de asemenea, componența noului Comitet Politic și a Secretariatului C.C. al Partidului Muncii.

Agenția A.C.T.C. subliniază că al V-lea Congres al Partidului Muncii a confirmat justețea și forța liniei revoluționare de independență și autoapărare promovată de partid, a făcut un bilanț al marilor victorii obținute în perioada care a trecut de la cel de-al IV-lea Congres al partidului.

Alegeri parlamentare în Arhipelagul Ryukyu

● După 28 de ani, populația locală va fi din nou reprezentată în Parlament

● Femeile — pentru prima oară la vot

TOKIO 14 — Corespondentul Agerpres, Florea Țuiu, transmite: În Okinawa vor avea loc duminică alegeri pentru desemnarea reprezentanților populației locale în Dieta japoneză. Campania electorală a început în urmă cu două săptămîni în întreg Arhipelagul Ryukyu, dar ea se desfășoară în principal în Okinawa, insula cu cel mai mare număr de locuitori (aproximativ 80 la sută din populația arhipelagului). Scrutinul de duminică are o semnificație deosebită: pentru prima dată după 28 de ani, populația locală își va avea reprezentanții în Parlamentul japonez; de asemenea este pentru prima dată în istoria arhipelagului cînd femeile vor putea participa la vot. Faptul că Statele Unite ale Americii, care exercită în prezent administrarea arhipelagului, au fost de acord cu ținerea acestor alegeri înainte de retrocedarea efectivă a Okinawei (1972) este interpretată aici ca primul pas concret spre trecerea insulelor sub autoritatea guvernului de la Tokio.

Parlamentarii care vor fi aleși duminică vor avea la început puteri limitate, urmînd ca abia după retrocedarea efectivă a Okinawei să dețină mandate cu împuterniciri depline. Oricum, în cadrul dezbaterilor din Parlament, ei vor putea să exprime și să susțină părerile populației din insulă.

Rezultatele alegerilor de duminică sînt așteptate cu vădit interes: ele vor exprima sentimentele locuitorilor din Okinawa față de soarta ce li se rezervă prin retrocedarea insulei către Japonia.

IN CÎTEVA RÎNDURI

● **„PLACE CHARLES DE GAULLE"** se va numi de acum înainte locul cel mai prestigios al Parisului — „Place de l'Etoile". Hotărîrea a fost luată în unanimitate de Consiliul municipal al Parisului.

● **UN CONTRACT** pentru livrarea în Cehoslovacia a unei uzine moderne producătoare de elemente prefabricate pentru construcția de locuințe a încheiat întreprinderea cehoslovacă „Zlinex" cu firma daneză „Thomas Schmidt".

● **ADUNAREA GENERALA A O.N.U.** a hotărît cu 60 de voturi contra 42 și 12 abțineri să nu recunoască împuternicirile delegației Republicii Sud-Africane la cea de a 25-a sesiune.

● **O CONVORBIRE** între președintele S.U.A., Richard Nixon, și președintele ales al Mexicului, Luis Echevarria, a avut loc la 13 noiembrie la Washington.

● **LUDVIG SVOBODA**, președintele R.S. Cehoslovace, a primit la Hradul din Praga delegația Seimului R.P. Polone, condusă de mareșalul Seimului, Czeslaw Wycech.

● **ÎN SPAȚIUL AERIAN** al provinciei Ha Tinh, din sudul R. D. Vietnam, a fost doborît vineri un avion de recunoaștere cu reacție al forțelor aeriene ale S.U.A.

● **UN ACORD COMERCIAL** polono-iugoslav pe 1971—1975 a fost semnat la Varșovia de Janusz Burakiewicz, ministrul comerțului exterior al R. P. Polone și Muhamed Hadjici, secretar federal pentru comerț exterior al R.S.F. Iugoslavia.

● **SCHIMBURILE PAKISTANULUI** cu statele socialiste reprezintă în prezent 15 la sută din întregul comerț exterior al țării — relevă într-un articol editorial ziarul „Pakistan Observer".

● **UN GRUP DE OAMENI DE AFACERI** din statul Pennsylvania, condus de Raymond Shafer, guvernatorul statului, a părăsit Belgradul după o vizită de trei zile în Iugoslavia.

● **APROXIMATIV 100 000 DE MINERI** britanici din industria carboniferă au început vineri o grevă în semn de protest față de refuzul patronatului de a satisface revendicările lor. Tratativele dintre reprezentanții minierilor și cei ai patronatului au eșuat.

● **ÎNTRE CAMERA DE COMERȚ A R. P. BULGARIA** și Consiliul olandez pentru promovarea comerțului a fost semnat un acord cu privire la intensificarea relațiilor comerciale, industriale și în alte domenii economice dintre cele două țări, informează agenția B.T.A. Organismele amintite vor extinde, de asemenea, colaborarea tehnico-științifică.

UN FURT... NEOBIȘNUIT

MONTEVIDEO 14 (Agerpres). — Membrii unei organizații clandestine au comis vineri la Montevideo cel mai spectaculos furt din istoria Uruguayului. Un grup de 8 bărbați și 3 femei au atacat o succursală a Băncii Naționale din capitala țării, după ce în prealabil au răpit de acasă trei înalți funcționari bancari. Sosiți la bancă, atacatorii au imobilizat șase paznici și apoi au silit pe ostatici să le deschidă seifurile, din care au ridicat bijuterii în valoare de circa șase milioane dolari și 48 000 dolari în numerar. Întreaga poliție a țării a fost lansată pe urmele autorilor atacului, care fac parte din aceeași organizație care continuă să dețină ca ostatici pe consulul brazilian Aloysio Dias Gomide, răpit la finele lunii iulie, și pe consilierul american Claude Fly, răpit și el la începutul lui august 1970.

Protocol româno — bulgar de colaborare tehnico-economică

SOFIA 14 — Corespondentul Agerpres, Gheorghe Ieva, transmite: În urma convorbirilor purtate la Sofia, sîmbătă a fost semnat un protocol pe anul 1971 pentru colaborarea economică și tehnico-științifică între Ministerele Agriculturii și Industriei Alimentare din R. P. Bulgaria și Ministerul Industriei Alimentare al Republicii Socialiste România.

Documentul semnat de Ion Plîngu, adjunct al ministrului industriei alimentare, și Trankov Nikola, prim-adjunct al ministrului agriculturii și industriei alimentare, prevede adîncirea și lărgirea colaborării tehnico-științifice și economice, schimburi reciproce de documentații, cercetări comune, precum și schimburi de delegații de specialiști în domeniul industriei alimentare.

PEKIN: Recepție oferită de Yahya Khan

PEKIN 14 (Agerpres). — Cu prilejul vizitei sale oficiale în Republica Populară Chineză, președintele Pakistanului, Agha Mohammad Yahya Khan, a oferit o recepție la care au participat Ciu En-lai, premierul Consiliului de Stat al R.P. Chineze, Huan Iun-șen șeful Marelui Stat Major al Armatei populare chineze de eliberare, Li Sien-nien, vicepremier al Consiliului de Stat, și alte oficialități chineze.

În toasturile rostite la recepție, Yahya Khan și Ciu En-lai au subliniat cordialitatea și sinceritatea care caracterizează relațiile prietenești dintre R.P. Chineză și Pakistan și și-au exprimat speranța că aceste raporturi se vor dezvolta continuu.

Convorbiri economice iugoslavo - britanice

BELGRAD 14 (Agerpres). — Delegația Confederației industriașilor britanici, condusă de fostul președinte al Confederației, Arthur Norman, și-a încheiat vizita în Iugoslavia, informează agenția Taniug. În cursul vizitei, delegația a purtat convorbiri cu reprezentanți ai unor organizații economice iugoslave care întrețin relații cu firme britanice. Șeful delegației britanice a avut, de asemenea, convorbiri cu Toma Granfil, membru al Vecei Executive Federale, cu privire la promovarea în continuare a relațiilor economice și a colaborării dintre Iugoslavia și Marea Britanie, îndeosebi în domeniul industriei și tehnologiei.

VIETNAMUL DE SUD

Atacuri ale patrioților în apropiere de Saigon

SAIGON 14 (Agerpres). — Forțele patriotice din Vietnamul de sud au atacat în ultimele 24 de ore poziții ale trupelor americano-saigoneze situate la 70 km nord de Saigon, provocînd inamicului pierderi în oameni și materiale. Într-o regiune din provincia Thua Thien, situată la 27 km nord de fosta capitală imperială Hue, o unitate a trupelor americane a căzut într-o ambuscadă organizată de patrioți. În ajutorul soldaților americani au intervenit elicopterele și artileria grea. Alte ciocniri au avut loc în delta Mekongului, în provinciile Ghau Doc, situată la 170 km sud-vest de Saigon și An Xuyen din extremitatea sudică a Peninsulei Indochineze. În cursul nopții de vineri spre sîmbătă, forțele patriotice au lansat puternice bombardamente cu rachete asupra pozițiilor trupelor americano-saigoneze din mai multe regiuni ale Vietnamului de sud.

Întrevedere Todor Jivkov - Nguyen Thi Binh

SOFIA 14 (Agerpres). — Președintele Consiliului de Miniștri al R.P. Bulgaria, Todor Jivkov, a primit pe D-na Nguyen Thi Binh, ministrul afacerilor externe al guvernului revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de sud, care se află într-o vizită la Sofia, anunță agenția B.T.A. Cu acest prilej, premierul bulgar a subliniat hotărîrea guvernului și a poporului bulgar de a sprijini în continuare cauza dreaptă a poporului vietnamez.

★ ★ ★

HANOI 14 (Agerpres). — Le Thanh Nghi, membru al Biroului Politic al C.C. al Partidului celor ce muncesc din Vietnam, vicepremier al R. D. Vietnam, și Pencio Kubadinski, membru al Biroului Politic al C.C. al P.C. Bulgar, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al R. P. Bulgaria, au semnat la Hanoi un acord cu privire la ajutorul economic și militar pe anul 1971 oferit Republicii Democrate Vietnam de către Bulgaria. Au fost semnate, de asemenea un acord cu privire la constituirea Comisiei de colaborare economică, științifică și tehnică dintre cele două țări și un acord referitor la schimburile de mărfuri și plăți pe 1971 între R.P. Bulgaria și R.D. Vietnam.

ARGENTINA: Greva generală a luat sfîrșit

BUENOS AIRES 14 (Agerpres). — În Argentina a luat sfîrșit greva generală de 36 de ore organizată de centrala sindicală C.G.T. în semn de protest față de politica economică și socială a guvernului. La acțiune — a treia și cea mai lungă din ultima vreme — au luat parte aproximativ 3 milioane persoane, ceea ce a avut ca efect paralizarea unor sectoare economice vitale ale țării. După încheierea grevei, Consiliul executiv al C.G.T. a dat publicității un comunicat în care subliniază importanța și succesul mișcării.

În cadrul unui miting organizat la Buenos Aires, Jose Rucci, personalitate din conducerea C.G.T., a reafirmat hotărîrea oamenilor muncii argentinieni de a continua lupta pentru satisfacerea revendicărilor lor.

În cursul grevei, în capitală nu au fost înregistrate incidente violente. În orașele Tucuman și Salta, însă, s-au produs ciocniri între forțele de ordine și greviști, soldate cu moartea unei persoane și rănirea a 20. Aproximativ 200 de demonstranți au fost arestați. În legătură cu incidentele produse în aceste orașe, comunicatul Consiliului „condamnă excesele forțelor de ordine, care au făcut din nou victime în rîndul celor ce reclamă îmbunătățirea situației lor".

COLUMBIA: Ridicarea stării de urgență

BOGOTA 14 (Agerpres). — Autoritățile columbiene au hotărît ridicarea stării de urgență instituită în urmă cu patru luni, după ce adepții candidatului învins la alegerile prezidențiale, fostul dictator Gustavo Rojas Pinilla, au amenințat că vor împiedica instalarea noului președinte, Misael Pastrana Borrero. Au fost restabilite totodată libertățile civile. În ultima perioadă, în Columbia a domnit o atmosferă de calm.

COMUNICAT cu privire la cea de-a doua ședință a consfătuirii pentru probleme juridice a reprezentanților țărilor membre ale C. A. E. R.

Între 10 și 13 noiembrie 1970, a avut loc la Moscova cea de-a doua ședință a consfătuirii pentru probleme juridice a reprezentanților țărilor membre ale CAER. La ședință au participat delegațiile Republicii Populare Bulgaria, Republicii Socialiste Cehoslovace, Republicii Democrate Germane, Republicii Populare Mongole, Republicii Populare Polone, Republicii Socialiste România, Republicii Populare Ungare și Uniunii Republicilor Sovietice Socialiste.

Consfătuirea a examinat probleme cu privire la competența organelor de arbitraj pentru comerț exterior din țările membre ale C.A.E.R. și a prezentat Comitetului Executiv al C.A.E.R. propuneri corespunzătoare. Consfătuirea a adoptat, de asemenea, propunerile privind principiile perceperii taxelor de către organele de arbitraj de pe lîngă Camerele de Comerț din țările membre ale C.A.E.R. și propunerile privind perfecționarea în continuare a organizării schimbului de informații referitoare la practica acestor organe.

Consfătuirea a stabilit tematica problemelor legate de înființare și activitatea organizațiilor economice internaționale și de formele posibile ale unei reglementări juridice corespunzătoare a acestor probleme.

Consfătuirea a făcut unele completări la planul său de lucru pe anii 1970—1971.

Ședința s-a desfășurat într-o atmosferă de prietenie și colaborare.

SOFIA: Prima ședință a grupului de lucru româno — bulgar în domeniul industriei ușoare

SOFIA — Corespondentul Agerpres, Gheorghe Ieva, transmite: La Sofia și-a încheiat lucrările prima ședință a grupului de lucru mixt româno-bulgar pentru colaborare economică și tehnico-științifică în domeniul industriei ușoare. A fost semnat cu acest prilej un protocol.

În timpul șederii la Sofia, ing. Dobromir Sablici, adjunct al ministrului industriei ușoare, conducătorul delegației române, a fost primit de Dora Belceva, ministrul industriei ușoare din R. P. Bulgaria. În cadrul întrevederii au fost examinate posibilitățile de extindere și adîncire a colaborării reciproce în domeniile economic și tehnico-științific.

Litoralul Pakistanului de est devastat de un violent ciclon

● Insulele Hatya și Bhola măturate de ape ● Potrivit primelor evaluări ar exista zeci de mii de victime

Un ciclon de o violență fără precedent a devastat vineri noaptea spre sîmbătă litoralul răsăritean al Pakistanului. Comunicațiile sînt întrerupte și este greu să se evalueze numărul victimelor și a pagubelor cauzate de această catastrofă. Potrivit primelor informații de presă, numărul victimelor ar fi de cîteva zeci de mii de oameni.

Vîntul, care a suflat cu o viteză de peste 200 km pe oră, a dezrădăcinat arbori, a smuls acoperișurile caselor, distrugînd sate întregi. Situația a fost mult agravată de ploile torențiale care au însoțit furtuna, precum și de valurile înalte de peste 20 de metri, care au năvălit peste țărmuri, pătrunzînd adînc în interiorul țării. După cum informează agenția France Presse, regiunile Khulna, Barisal, Moakhila și Chittagong au avut cel mai mult de suferit.

Cel mai rău afectate au fost insulele Hatya și Bhola, situate în golful Bengal, care sînt și cel mai populate. Valurile mării, ridicate de vînt la înălțimi nemaiîntîlnite, au pătruns în golf, apoi s-au năpustit peste țărmuri, măturînd totul în calea lor. Cu șapte ani în urmă, un ciclon asemănător a provocat aproape 12 000 de victime, alte 300 000 de oameni rămînînd fără adăpost.

Intervenția reprezentantului român la O. I. M.

GENEVA 14 (Agerpres). — Comisia pentru activități practice a Biroului Internațional al Muncii (B.I.M.) a examinat situația asistenței tehnice acordate de O.I.M. în 1969 și preliminările pentru perioada 1970—1971. Comisia a luat notă de buna desfășurare a activității Centrului de perfecționare a cadrelor de conducere (C.E.P.E.C.A.) din București și de planul de extindere a acestei activități.

În intervenția sa, **reprezentantul român, C. Mitran**, a apreciat pozitiv asistența tehnică oferită de Organizația Internațională a Muncii în anul 1969 și a subliniat necesitatea multiplicării formelor de cooperare care să permită comunității internaționale să beneficieze de experiența tuturor statelor în diversele domenii ale dezvoltării economice și sociale. Vorbitorul și-a exprimat convingerea că rezultatele pozitive ale seminarului internațional ce a avut loc recent la C.E.P.E.C.A.-București, pe tema: „Pregătirea conducerii pentru folosirea ordinatoarelor", vor impulsiona activitatea organizației în acest sector de mare importanță.

Corespondență din Sofia de la trimisul nostru, Dumitru Tabacu

ITINERARII INDUSTRIALE PE HARTA BULGARIEI

Îndată ce am sosit la Sofia confrații de la ziarul „Otecestven Front" m-au întrebat cu amabilitate ce aș dori să vizitez mai întîi. Le-am răspuns că aș fi bucuros să revăd „inima de oțel a Bulgariei", așa cum este numit metaforic marele combinat metalurgic de la Kremikovți. Dorința mea era firească dar în același timp și oarecum sentimentală. De ce ce anume? Cu cîțiva ani în urmă, tot cu prilejul unei vizite în țara vecină și prietenă, fusesem martorul primei serii de oțel, propulsate impetuos în combinatul din cîmpia de la poalele munților Stara Planina.

Așadar, într-o dimineață, am plecat de la Sofia pe cunoscutul traseu care duce spre cel mai important obiectiv industrial al Bulgariei de astăzi. Închipuiți-vă 2 400 hectare revitalizate de o tectonie fecundă care a preschimbat din adîncuri bulgărele mineral, în veșmîntul cu reflexe trainice ale oțelului. Căci, aceasta este vasta suprafață a cetății metalului bulgar, înălțată aici pe vatra unor cătune anonime, punctate de cartografi pe o hartă de demult, cu litere aproape inobservabile.

Noua orînduire a schimbat în profunzime destinul acestor locuri, însemnînd cu majuscule în geografia contemporană a țării, identitatea majoră a acestui mare combinat. De altfel, chiar la intrare, pe un vast portal stă scris următorul memento cu netăgăduită valoare de simbol: „Drumul Bulgariei spre comunism trece prin Kremikovți".

Aici la Kremikovți peisajul industrial are o robustețe tenace. Cele trei mari furnale, cu o capacitate de 10 033 m.c., laminoarele, convertizoarele și centrala termoelectrică ce alimentează combinatul, descriu contururile moderne ale acestei cetăți a metalurgiei. Am asistat în halele spațioase, cu amprenta automatizării, la nașterea unei noi șarje de oțel, am văzut reflexele ardente ale metalului care s-a preschimbat în țevi și apoi am zăbovit în laboratoarele unde oamenii de știință cercetează, cu palpitantă pasiune, atributele și potențele încă nerelevate ale metalului. O rețea feroviară de 170 kilometri segmentează și străbate continuu uzinele care compun acest combinat iar în fiecare secundă 15 m.c. de apă potolesc dogoarea oțelului încins.

Un inginer din uzină îmi relata că prospecțiunile geologilor confirmă că zăcămintele subsolului pot alimenta încă cel puțin 50 de ani arterele în continuă pulsație ale combinatului. Această perspectivă în timp, se conjugă cu biografia celor care mînuiesc complicatele mașini. Este semnificativ să amintesc că media de vîrstă a muncitorilor și tehnicienilor acestui combinat este sub 30 de ani, ceea ce înseamnă că în viitor și ei și urmașii lor vor avea încă mult de lucru.

Am vizitat de asemenea școlile de calificare din combinat, care dau noi cadre ce deprind tainele miraculoase ale oțelului. L-am cunoscut aici pe inginerul Vasili Mantovski, director general adjunct al combinatului, gazdă foarte ospitalieră care m-a condus prin numeroasele secții pentru a-mi arăta compartimentele cele mai diverse din structura oțelului. Combinatul de la Kremikovți, împreună cu Uzina metalurgică „Lenin" de la Pernic, reprezentanții cei mai autorizați ai siderurgiei bulgare au produs în cursul anilor actualului cincinal, 6 milioane tone fontă, 7 milioane tone oțel, 5 milioane tone metale feroase. În cincinalul viitor, care începe odată cu noul an, producția va înregistra o importantă creștere iar acest mare combinat va continua să se extindă. Tovarășul Vasili Mantovski mi-a povestit despre legăturile trainice pe care le are acest combinat cu combinatele metalurgice din România, despre colaborarea strînsă și fructuoasă dintre metalurgiștii bulgari și cei români. Pe bună dreptate aprecia că aceste legături contribuie la dezvoltarea, în mod statornic, a prieteniei dintre popoarele noastre.

Perspectivele de dezvoltare ale acestui combinat se asamblează în mod armonios cu întreaga dezvoltare a industriei bulgare. În zilele de cînd mă aflu aici am avut prilejul să vizitez mai multe orașe și centre industriale. Am poposit acum cîteva zile în apropiere de orașul Dimitrovgrad, creație autentică a socialismului, la termocentrala „Marița". De asemenea am vizitat centrala electrică „Traicio Kostov", de lîngă Sofia.

Industria energetică din Bulgaria s-a dezvoltat în ultimul deceniu într-un ritm accelerat. În momentul de față acest potențial de energie pentru industrie are o capacitate de 4 034 megawați și însumează la finele acestui an 19 400 000 000 kilowați-oră. O nouă termocentrală a fost construită la Varna, cu o capacitate de 630 megawați.

Se lucrează la construcția a două hidrocentrale în munții Rodopi și în munții Pirini iar pe Dunăre, la Kozlodui se proiectează ridicarea, în anii viitori, a primei centrale cu energie atomică. Despre toate aceste obiective am vorbit pe larg cu tovarășul Biko Choikov, director general al centralelor electrice din Ministerul Energiei Electrice. Amabilul meu interlocutor mi-a relatat despre importanța ce se acordă viitoarei centrale de la Islaz-Somovit, lucrare la care vor colabora împreună popoarele român și bulgar. Tovarășul Biko Choikov a fost de mai multe ori în România și are cuvinte de excelente aprecieri în legătură cu capacitatea proiectanților și specialiștilor români. Cu prilejul convorbirii noastre el îmi amintea cu satisfacție că sistemul energetic bulgar este legat de sistemul energetic din România printr-un cablu de 220 kilowați.

„Este un cablu — îmi spunea domnia-sa — care simbolizează o prietenie frățească".

Despre prietenia dintre țările și popoarele noastre mi s-a vorbit în cursul numeroaselor luări de contact pe care le-am avut, pînă în prezent, aici în Bulgaria. Este un sentiment tonic bazat pe stimă reciprocă și o tradiție îndelungată.

14 noiembrie

În Franța a fost emisă o medalie comemorativă de Gaulle, realizată din aur pur și argint. În fotografie: medalia cu cele două fețete ale sale

REDACȚIA: Piața Scînteii. Telefon 17.60.10. Administrația int. 1.400. Interurban 30 Telex: 179 — București. Abonamentele se primesc la toate oficiile poștale, factorii poștali și difuzorii din Întreprinderi și Instituții. Tiparul: Combinatul Poligrafic Casa Scînteii.
40 340